



# ENRIQUE DE LORENA.

Drama histórico

EN CINCO ACTOS Y EN VERSO,

original de

D. Enrique Zumel.



Num. 17.

GRANADA.

IMPRENTA Y LIBRERIA DE D. JOSE MARIA ZAMORA, editor.

72 h.

#### Personajes.

ENRIQUE III, rey de Francia. ENRIQUE DE LORENA, duque de Guisa. PABLO ESTUERT, conde de San Megrin, EPERNON. JOYEUSE. NICOLAO, astrólogo. BUSSI DE AMBOISSE. ANTRAGUET. SAN-EVREMONT. MONTMORENCI. CATALINA DE MEDICIS, madre de Enrique III. ELOISA, esposa del duque de Guisa. ADOLFO, paje de la duquesa de Guisa. JORGE, escudero del conde de San Megrin. ARTURO, escudero del duque de Guisa. DOS PAJES DEL REY.

Nobles, conjurados, alabarderos, ballesteros, armados, asesinos, damas de Elvira, cancilleres y eclesiásticos.

La escena pasa en Paris en el año de 1578, en el término de veinte y cuatro horas.

- AAAAAAAA

Esta obra pertenece al Repertorio Dramático, propiedad de D. José Maria Zamora, quien perseguirá, con arreglo á las leyes vigentes, al que sin su permiso la reimprima ó represente en algun teatro del Reino, liceo, ó cualquiera otra sociedad formada por acciones, suscriciones, ú otra contribucion pecuniaria, sea cualquiera su denominacion.

## Al distinguido y apreciable actor

# D. Kacundo Ayta,

el Autor.

Valladolid y diciembre de 1849.

distingade traprecioule actor

night common to

# Acto primero.

#### EL ASTROLOGO.

Gabinete del astrólogo Nicolao, adornado decentemente con mesa á la izquierda del actor, en segundo término en la que se ven compás, reloj de arena, esfera, mapas, libros, muchos papeles, escribanias, anteojos y todos los instrumentos de física y astrologia que puedan caber en ella. A la derecha, en primer término, sobre otra mesa, un espejo natural todo lo grande posible. En la izquierda, en primer término, una puerta secreta de modo que no pueda conocerse mientras esté cerrada. Puerta al foro y cerrada la decoracion.

## ESCENA PRIMERA.

#### NICOLAO y CATALINA.

(Aparece Nicolao con larga y blanca barba; un sayal ó túnica de tela fina largo: gorra de piel y cinturon de lo mismo.)

Nic. Con misterio y afan en esta hora el régio alcázar de Soissons dejais..? Un siervo humilde á vuestros piés, señora, auhela ya saber lo que ordenais.

CAT. Levanta, Nicolao, y estame atento; he llegado á saber por un acaso, que los nobles que tienen valimiento con el rey, te veran; doy este paso porque quiero que tú mi plan avudes; y manejes la intriga de tal suerte, que con tu ciencia mágica te escudes y ellos caminen todos à la muerte. Al de Lorena, por su orgullo loco, San Megrin le aborrece con estremo; v quiero enemistarles poco à poco; los dos me estorban, y à los dos les temo. El primero hace guerra à la corona; el segundo del rey es favorito, en mengua de mi nombre y mi persona, y perder à los dos, ya necesito. El poder del primero es peligroso; el segundo me estorba; y de el me quejo, porque el rey no me escucha, y cariñoso atiende solamente su consejo. Y vos quereis..?

NIC.

Que cuando à ti se lleguen su horóscopo à saber, de su privanza venturas les predigas; y despleguen tus artes su ambicion y su esperanza. A Joyeuse y Epernon, ya sabes como perderles su razon que es bien escasa: otro resorte para el conde tomo, y es el amor vehemente que le abrasa. El amor que le infunde la duquesa? Comprendo à la verdad porque te admira;

CAT.

NIC.

ella por ét, me consta, que delira.
Mas Eloisa es noble y virtuosa;
y aun suponiendo que por el delire,
primero que mostrarsele amorosa
à solas por su honor tal vez espire.
No me comprendes: pada me import

pero sabe y aumenta tu sorpresa;

CAT.

à solas por su honor tal vez espire.

No me comprendes: nada me importara que ella jamás à su pasión cediera; que el duque lo sospeche me bastara, buscándole à él y al conde lucha fiera.

Alguno de los dos mordiera el suclo, librandome à la vez de un enemigo; y ya uno menos, pronto mi desvelo al otro destruirà si tal consigo.

Yo quiero que Megrin con Eloisa una entrevista tenga en esta noche,

y la tendrán aqui, pues me precisa.

Y Eloisa vendra...? Nic. Mas no en su coche

CAT.

CAT.

Nic.

CAT.

NIC.

CAT.

con las armas de Cleves y Lorena... Un narcótico fué quien lo hizo todo... (Abre la puerta secreta y se verá en su dintel Eloisa dor-

mida en un pequeño canapé con ruedecitas pequeñas en los pies.)

Mira, mira...!

(Gran Dios! me causa pena!) NIC.

Es ingenioso, por mi vida, el modo. (Cerrrando la puerta.)

Cual una aparicion en esta sala harás prudente que la encuentre el conde, y pienso que la astucia no es tan mala

para ver si à su amor le corresponde. Y de la Liga el plan... al duque digo..? Que sigues su partido. Sin reparo le brindarás tu casa a mi enemigo,

v su objeto escondida vere claro. Yo la guerra le haré de tal manera, que al paso que su intriga mas se lanzacon mano oculta mi saber le hiera, destruvendo del todo su esperanza. Pongo esta noche en ti toda la mia: arriesgada es à fe tamaña empresa; mas mi intento depende en este dia del honor de la timida duquesa.

Señora...! Por mi parte cuanto pueda... Para humillar de entrambos la arrogancia si mueves el resorte que te queda, los dos seremos dueños de la Francia.

(Nicolao la acompaña hasta el foro izquierdo por donde marcha Catalina.)

### ESCENA II.

NICOLAO.

En este mundo torpe y miserable, cuanto puedes estúpida ambicion! Al niño y al anciano les dominas; es mas grande tu imperio que el de amor. A esa madre opulenta y orgullosa has minado tambien el corazon: y por verse de ti tan poseida, nada respeta su infernal furor. Hasta à su hijo piensa arrebatarle el trono que la ley le concedió; sus afectos de madre despreciando porque ciega la impeles, ambicion..! «Los dos seremos dueños de la Francia,» me dijo con acento halagador... y presume la necia que me engaña...! Mas no la sirvo por ofertas, no! El trono y el poder ella ambiciona; el oro y los diamantes quiero yo: si consigue el poder por un acaso vo lejos partiré de esta nacion. Si...! Mezclado me encuentro en sus secretos; de su trama infernal cómplice soy; mas no quiero derribe mi cabeza el hacha formidable de un sayon.

### ESCENA III.

NICOLAO, el CONDE, JOYEUSE y EPERNON.

Joy. Dios le guarde.

Nic. Adelante, caballeros.
Impaciente por Dios os esperaba.

EPER. Esperarnos? á fe... no lo comprendo: quién os pudo anunciar nuestra venida?

Nic. A solas las estrellas consultaba, que lucientes y hermosas, van diciendo los profundos secretos de la vida.

EPER. Pues siendo de ese modo, Nicolao; si tu saber el porvenir penetra, dinos pues, que nos guarda nuestro sino; prometeme una dicha en cada letra, y que solo placeres y ventura me arrebaten en grato torbellino.

Nic.

(Tomando un tono profético.)

Te miras encumbrado á tal altura, que el monarca te tiende mano amiga; mas puede que otro título te ensalce; que un parentesco acaso se consiga que te dé mas valor y mas nobleza. Hermosa por demas, sencilla y jóven, aventajando á todas en belleza, la princesa Cristina, los salones anhelante por verte los pasea; y el rey, que ya conoce su deseo, os prepara la antorcha de imeneo.

EPER. Nic. (Mi pensamiento penetró el maldito!) Tú, Joyeuse, que la espléndida corona de vizconde te ciñes, no comprendes...?

Joy.

Comprenderte tan solo necesito!

Que en corona ducal has de trocarla?
que del rey llevarás la preferencia?
que ilustre par de la orgullosa Francia,
al mundo asombrarás con tu opulencia?
Solo Saboya, Cleves y Lorena
llegarán á tu intrépida arrogancia;
y de este pobre y lúgubre aposento,
con grata voz y con la faz serena,

Joy.

Nic.

Joy.

esposo de Joyeuse á Margarita.
No soy digno, por cierto, de esa altura que encierra para mí tu vaticinio; esa fuera, por Dios, mucha ventura; y aunque sé que tal dicha no merezco, astrólogo, tu anuncio te agradezco.
De Villemont Margarita...!

mi humildad y mi ciencia felicita

Si, tu esposa...

Margarita mi esposa! Qué alegria!
Toma ese oro de tu ciencia en pago;
y aunque sé que tu ciencia no se vende,
mi gratitud lo da, yo no lo hago:
has halagado la esperanza mia,
y el alma al escucharte se estasía.
Marchemos pues, amigos, sin demora.
Y no consultas tú?

CON. EPER. CON.

Yo nada quiero; esta dona el Louvre nos aguarda, y ya es la hora; marchémonos, y pronto; si tardamos, sillas de mano ya no encontraremos.

Joy. Pues vamonos entonces... Eper. Vamos?

Con. Suping super stress of the Vamos!

Nic. (Cuanto se engaña el que en mi ciencia fie!)
Joy. Adios, buen Nicolao.

Nic. El cielo os guie!

(Salen Joyeuse y Epernon. El Conde les sigue, y Nicolao le detiene.)

# ESCENA IV.

### El Conde y Nicolao.

Nic. Escuchad!

No puedo, adios!
Nic. Olvidais con esa prisa,

que conversacion precisa hay pendiente entre los dos?

Con. Ignoro qué podra ser; ademas, mi corazon

no conoce la ambicion, ni la podra conocer.

Nic. Supongo que los honores tu pecho no moverán; pero en él nada podrán

de una dama los favores?
Niegas el ser ambicioso,
y es preciso que esa dama,
esa que tu pecho inflama,

lleve un título pomposo...!

Con. Silencio...! Nic. No temas nada:

en su alcurnia los blasones de mil ilustres varones lleva tu prenda adorada, Pablo...! Tu ambicion es tal, que no te pudo mover nada mas que esa mujer

con su corona ducal!

Con. Silencio, padre, por Dios...!

Nic. Callaré, por cuanto valgo;

pero ves como habia algo que tratar entre los dos? Mos buls al oy sup Dudas de mi ciencia ahora? Sin consultarme te iras?

CON.

Tu horóscopo sabras, NIC. v si la dama te adora.

Acaso fuera mejor man man mug entrope so CON. desconocer la verdad.

oh! Cuanta felicidad NIC. hov tienes en derredor.

(El conde corre á la puerta del foro; la cierra y vuelve con mucha ansiedad.)

Una palabra deseo: CON. Oh padre ...! por compasion decidmela, que preveo... pero no, es un devaneo OSEB TERRO que desgarra el corazon...!

Calmate, jóven fogoso, Nic. que declaras las pasiones de ese tu pecho brioso, pues con tu aliento ardoroso revelas sus sensaciones...!

(El conde quitándose la cadena de oro de que pende el medallon de su estirpe y los anillos, dice.)

Toma, pues, estos diamantes, CON. este bolsillo de oro, (Sacándole del limosnero.) estos anillos brillantes; y sino los crees bastantes, yo te buscaré un tesoro, como puedas conseguir que esa bella criatura disenzada admona ob an me llegue pronto a decir: «Te amo conde,» aunque morir me cueste tanta ventura...! Pero no... necio de mi...! Los tesoros de la tierra no necesitas aqui; la sangre de un vivo, si...! (Dándole la daga.) hiéreme...! nada me aterra! Para tal esperimento si te es mi sangre precisa,

hiéreme sin sentimiento; que yo la daré contento por la duquesa de Guisa...!

(Pequeña pausa: el conde aguarda con ansiedad y dice con tono solemne.)

NIC. CON.

Y sospechas tú que ella...? Como siempre la esperanza es nuestra guia mas bella, el pensamiento se estrella en apacible bonanza! Alguna vez se figura en mi loca fantasia. un manantial de ventura mezclada con la ternura de quien es la gloria mia. Mas otras veces, llorando por el alcázar paseo; v los salones cruzando, siempre mi encuentro evitando en todas partes la veo...! Oh, Nicolao...! salvadme...! enjugad mi triste llanto...! de este martirio sacadme, v en el sosiego dejadme que merece mi quebranto!

(Pausa: Nicolao medita muy poco tiempo.)

NIC.

Inmóvil estate ahi, del modo que yo te dejo, y no mires para aqui; que la que adoras asi la veras en el espejo....

(Pone al conde delante del espejo: abre la puerta secreta de pronto, de suerte que el conde vea por el espejo á Eloisa, que permanece dormida como al principio del acto: al abrir la puerta dice.)

Mirala...!

CON.

Cielos ...! Es ella ...! (Hablando con el espejo) Mi Eloisa, yo te adoro ...! y si recurro à mi estrella para verte, Eloisa bella, mancillando tu decoro...

(Nicolao cierra la puerta de pronto: desaparece Eloisa del espejo.)

Oh...! cuanto te digo es vano, pues todo es una ilusion de mi pensamiento insano...! Es un delirio inhumano. que atormenta al corazon...! Nicolao, por piedad! Venid, calmad mi amargura...! que vo vea à esa beldad, y luego... la sepultura! y luego... la eternidad...! Yo la he visto que dormia con un sueño celestial: y yo su hermosura via, y en su semblante advertia la sonrisa virginal! Sus miembros entorpecidos facilitan la ocasion; pues en el sueño, embebidos

Nic. Sus miembros entorpecidos facilitan la ocasion; pues en el sueño, embebidos tiene todos los sentidos: mas verás su aparicion.

Con. (Examina en derredor con avidez.)
Aqui..! aqui, padre mio!

Nic. Si; mas te has de acordar que cesa mi poderio; y no manda á su albedrio, cuando llegue á despertar. Espero en tí discrecion, y que no me perjudiques;

y que no me perjudiques; (Le da un pomo que tomará de la mesa.) tienes, con esto, la accion de volverla á la razon

con que á su olfato lo apliques. Bien, bien...! haced el conjuro.

Nic. Y este secreto importante guardarás?

CON.

CON.

Nic.

Yo lo aseguro.

Nic. Y me lo juras?

Lo juro.

Pues entonces, adelante...!

(Toma un libro, de los que hay sobre la mesa, que contendrá figuras y signos cabalísticos y se lo presenta al conde, poniéndole de espaldas á la puerta secreta.) De este libro misterioso
la vista no has de volver;
pues mi conjuro horroroso
para volverte el reposo
tú no puedes verlo hacer.

(Abre la puerta secreta y entra empujando el canapé, cuyas ruedecitas se deslizan por la alfombra sin sentirse, hasta colocarlo à espaldas del conde, que permanece inmévil contemplando el libro. Nicolao marcha por la puerta secreta cerrándola tras si y diciendo.)

Mira ya!

### ESCENA V.

El CONDE y ELOISA, dormida.

Con. (Asombrado.) Qué es lo que miro?

Es ella cual la veia...!
Durmiendo está cual dormia...
Es realidad... ó deliro?
Eloisa..! oh..! vuelve en tí
y mirame por piedad,
y en tan grata soledad,
duquesa, que me amas dí!
Eloïsa...! No respira...!
mas el pomo... ya está aqui..!
Dijo lo aplicara... asi..!
Vida mia..! Ya suspira..!
(Eloisa aletargada se empieza á incorporar, y, habla
maquinalmente hasta que va desapareciendo el letargo.)

ELOI. Gran Dios..! Tan desvanecida ahora tengo la cabeza que ni aun siento fortaleza para alzarme; por mi vida... (Vé al conde) Pero quién..!

El conde soy..!

Con.
ELO1. El conde..! Y estais aqui?
à hallaros cerca de mí
acostumbrada no estoy!

Tu me amas, di, no es verdad? di mod met ab de mucho tiempo adverti acab alsial ma ab tus gratas miradas, si, 1 100 asinki alos ant y te traté con crueldad; and al shasanab and yo tus suspiros oia, Allera Maria and Malagreen y yo tu encuentro evitaba; y aunque aspereza mostraba tambien, conde, te queria. Y por qué lo he de ocultar? vo te adoro con delirio; compadezco tu martirio, y por siempre te he de amar. Sigue, sigue, Eloisa mia; continúa por piedad. (19 11 do maio de continúa Oh,.! Cuanta felicidad para mi guardada habia! (Volviendo en sí.) Pero... yo no debo amaros. Idos, idos, señor conde: pues à vos no se os esconde que mas no puedo escucharos! (Habré dicho que le amaba? iff the cale if the to Esta indómita pasion; aun antes de mi razon... ay de mi..! Quizas hablaba.) Oh! me amas: lo dijiste y no lo puedes negar; no, no..! porque al despertar ya tu corazon abriste! Es que no siento ese amor..! Si de mi lo habeis oido. por falsa ilusion ha sido de mi ensueño engañador. Mas soltadme, señor conde..! mis damas vendran; y asi... debeis marchar por alli... (Va á señalar y desconoce la habitacion.) Pero... sino sé por donde... Qué yo te suelte mi bien? yo de tu amor prescindir? Oh no...! primero morir...! No me mires con desden. Dame, Eloisa, el edem;

no me desprecies asi, y vé que cuanto sufri

CON.

ELOI.

CON.

ELOI.

CON.

de tan horrible amargura, de tan triste desventura, fué solo, Eloisa, por tí...! Las damas de la nobleza insensible me juzgaron, porque nunca me encontraron à los piés de una belleza. Pero ninguna fineza à las damas ofreci; porque ya abrasaba aqui, cual llama voraz y ardiente, esta pasion tan vehemente que siento, Eloisa, por ti...! Me arrastraba de ti en pos...! v temia tus enojos, habital and ale alle porque tus divinos ojos la challes son mi mundo, son mi Dios...! Jamás felices los dos seremos, dijiste aqui, palabra, que al frenesi que me abrasa dió fomento; porque este dolor que siento es solo, Eloisa por ti! Qué me importa, vida mia, tener nobleza y valor, gozar del rey el favor, ser hombre de gran valia, cuando sufro esta agonia que templar no conseguí? Cuándo me atormenta asi tu belleza seductora, y esta fiebre abrasadora que sufro, Eloisa, por ti? Duquesa; pues el dolor que posa en mi seno triste hace tiempo conociste, no desoigas mi clamor. Oh...! Ten piedad de mi amor...! Si esta aventura emprendi, mi castigo es que te oi lo que mi ilusion derrumba; v descendere à la tumba tan solo, Eloisa, por ti...! (Se ha levantado dejando el pañuelo en el canapé.) Pero quién ha fascinado

ELO1.

la agitada mente mia? cómo estoy en compañía de este hombre tan osado? CON. No sé como; pero ha sido que yo por otro ayudado, de un conjuro preparado para veros, me he valido. ELOI. Oh cielos...! Estoy perdida...! yo que el miraros rehusaba, y vuestro encuentro evitaba, por no esponer vuestra vida con ese funesto amor, del que ya indicios tenia y sospechas concebia ese duque, mi señor. CON. El duque dijiste, Eloisa...! Y tu señor le llamaste...! Oh...! La muerte apresuraste para el infame de Guisa...! Pues juro que buscaré ocasion de combatir con él, y hacerle morir... no dudes, le venceré! Mi mayor gusto seria cuando el nuevo sol naciese que abundante se vertiese... toda su sangre ó la mia! ELOI. Señor conde...! Señor conde...! me estremece tal furor: pues la desgracia mayor en vuestras iras se esconde. Con. Perdona, perdona, Eloisa. por esta pasion fogosa; mi existencia es enojosa y la muerte me es precisa. Pues cuando pienso que yo conocerte hube podido y entonces contigo unido... no puedo sufrirle, no...! Contemplo en el que nombraste al tirano de mi vida; y es un recuerdo homicida pensar que un tiempo le amaste.

Pero juro atravesar su perverso corazon ,

que tú le puedas amar. Ý su sangre beberé porque mas me satisfaga. y con mi punzante daga sus miembros destrozaré! ELOI. Al punto marcharme quiero, ay conde..! de aqui sacadme, á mi palacio llevadme si os preciais de caballero: juro que no os tendré encono como me dejeis salir, antes me atrevo à decir que entonces, conde, os perdono. Qué me podeis perdonar? CON. Conde, qué? cuando me encuentro ELOI. sola con vos aqui dentro me lo vais à preguntar? Apartaos de mi presencia, que aunque sov débil mujer, muy poco habeis de poder con la insensata violencia...! Y de ilusiones dejaros pues es condicion precisa, que à la duquesa de Guisa le sea imposible el amaros. CON. Señora... si... pero no...! porque va de vuestra boca sin que fuese ilusion loca oi lo contrario vo. Vuestros labios revelaron palabras del corazon; ardores de una pasion que antes que vos despertaron. No hace mucho, Eloisa mia, que en este sitio escuchaba: «aunque aspereza mostraba tambien, conde, te queria: y por qué lo he de ocultar? yo te adoro con delirio, compadezco tu martirio...» Oh conde..! quereis callar? ELOT. CON. Si, si, callaré, señora, á pesar que me engañasteis,

v cruel me reservasteis

el veneno para ahora.
Una série de ilusiones
en mi pecho amontonais,
y en un punto disipais
con crueles sensaciones.

(Rumores y choque de armas dentro.)

ELOI. Callad...! oh conde no ois...?
Por qué ese estraño rumor?
Con. Nada receles, mi amor.

EPER. (Dentro) Si dais un paso, moris!

Duo. (Dentro) Infames...! voto al infierno...! one con todos acabaré,

en guardia, y os hundiré la palis anticada con esta espada al averno...!

ELOI. Ay conde, lo habeis oido...? a gradhag or is Perdida estoy, si, perdida...! a gradhag or is En peligro está mi vida...

Con. Qué decis? el duque ha sido... problem es un

(Desenvaina la espada, va á salir, y Eloisa le detiene.)

ELOI. Pablo... deteneos por Dios!
qué vais, pues, á conseguir?
ireis quizás á morir
y nos perdemos los dos...!
Con. Dejadme ya por favor...

ved que ese infame es mi presa...!

ELOI. Pues salid... si os interesa el que yo pierda mi honor... si la se el que yo pierda mi honor... si la se el que yo pierda mi honor... si la se el que yo ganareis un baldon: el que yo ganareis un baldon: el que yo pierda se el que yo pierda mi honor... el que yo p

CON.

aqui tranquila le espero!
No, Eloisa, estad segura...
disimulad mi arrebato

deliraba... solo trato deliraba... solo trato deliraba... conseguir vuestra ventura.

(Corre á la puerta del foro, y despues que está seguro de que está bien cerrada, se pone á mirar con impaciencia por la cerradura. El ruido de armas sigue. Mientras que el conde observa por la cerradura, sale silenciosamente Nicolao por la puerta secreta indicando á la duquesa por señas que calle, se la lleva por dicha puerta quedando cerrada.)

## ESCENA VI.

El CONDE.

Pero siguen combatiendo. à retirar les obliga: ah...! los viles de la Liga son muchos à lo que entiendo. Si yo pudiera acudir... mi presencia es tan precisa... impaciente estoy... si Eloisa me permitiera salir... ella encerrarse podrá. mientras que riño yo alli sin que penetren aqui... (Vuelve para hablar à Eloisa y no la encuentra.) Pero, cielos... dónde está? Qué es esto que por mí pasa? Loco estoy... pues no comprendo cuanto me está sucediendo en esta maldita casa...! No... ilusion no puede ser... ella estaba aqui... me hablaba... (Cesa el ruido de armas.) yo los ayes escuchaba de esa divina mujer, y no ha pasado un segundo cuando no la encuentro aqui...! Quisiera saber... oh si...! este misterio profundo... Ay Nicolao...! mas valia que á tu casa no viniera, y estos portentos no viera que aumentan la pena mia. Ŝi el secreto no le arranco... (Llaman á la puerta del foro.) Llaman? por Dios que traen prisa. (Mirando en derredor.)

aqui no está mi Eloisa les dejaré el paso franco. (Abre.)

### ESCENA VII.

El Conde y el Duque. El duque vestirá un coleto abierto, y debajo se le verá la malla: capa larga, botas y espuelas.

Al llegar à ese retrete lem alse on pulq im 18 Duo. donde avanzar me impidieron , al amb la pronto à conocer me dieron quien ocupa el gabinete. Tan famoso espadachin myall mand to obmand fuerza es guardarle cortés, porque gran privado es de Enrique tercero al fin! Me jacto de esa privanza CON. que en cara pensais echarme, porque nadie en derrocarme puede tener confianza. bosts leb oningb.on is Y debeis agradecer que no quiera que veais si el titulo que me dais me puede pertenecer. lo que no es favor ni miedo; obstána osnati No atribuyais à favor porque ser muy bien yo puedo del buen Dugast vengador. Puede ser que me acredite de espadachin, gran señor, mas sera en sitio mejor sin que yo me precipite. (Vase.)

### ESCENA VIII.

El Duque.

Mala flecha en la cabeza
de ese pisaverde infame...!
quizá la muerte te llame,
y con mucha ligereza!
Si mi plan no sale mal
el de Valois te hizo conde,
quizá yo en tu craneo ahonde
los timbres de cardenal!
Cuando el buen Mayenne partió,
para que desconfiase
y à mi esposa vigilase,
ya me le recomendó.
Y si yo de su virtud
satisfecho no estuviera,
ese jóven no existiera
si no dentro del ataud.

(Repara en el pañuelo de Eloisa que se quedó en el canapé.)

Mas aqui una dama ha estado; pues en ese canapé blanco pañuelo se vé sin duda alguna olvidado. (Lo examina.)

El infierno me condena...
si à negármelo se atreve...!
Aqui bordado en relieve
el escudo de Lorena...!
Oh Eloisa...! y fiel y pura
te juzgaba! Maldicion!
De Lorena y Cleves son
los timbres... Cuánta amargura!
Y el conde aqui... vive Dios!
mi deshonor es seguro...
pero, oh Pablo! yo te juro
que habeis de morir los dos.

### ESCENA IX.

El Duque y Nicolao, por el foro izquierda.

Duo. Nicolao, quién ha venido

a consultarte hoy aqui?

Nic. Señor, si algunos han sido,

son los mismos que han salido

cuando estabais vos ahi.

Duq. Nadie mas? Vé tu conciencia...!

Mira que puedo tener como tú profunda ciencia; no mientas en mi presencia: aqui ha estado una mujer. Por las armas de un pañuelo

Por las armas de un panuelo
cierto lance he sospechado
que acrecienta mi desvelo;
pues te juro por el cielo

que aqui la duquesa ha estado!

Sabed que el conde traia en la mano su pañuelo, y pudo, por vida mia,

dejarlo aqui...

Nic.

Dug. Suerte impia!

Nic. Os lo afirmo por el cielo! Duo. Oh! Callate por piedad...!

basta! basta! ira de Dios...!

Me horroriza tal maldad;
mas juro que mi ansiedad

acabará con los dos.

Venid, furias del averno, a proteger mi esperanza;

venga pues el mismo infierno, v venga, porque sea eterno

el horror de mi venganza!

Conde! encomiéndate al cielo

ya que te portas asi ! no me causarás desvelo; pues tomar venganza anhelo

y ay pobre! pebre de ti!

FIN DEL ACTO PRIMERO.

# Acto segundo.

### EL DUELO.

Salon de palacio lujosamente adornado; á un tado estará el trono: muchos grupos de caballeros en la escena: en cada grupo
hablan de dis into asunto hasta la salida del rey: muchos pajes y escuderos pasean por el fondo en otro salon que se verá
por la puerta grande del foro: todos llevarán al pecho el escudo de su señor.

## ESCENA PRIMERA.

Joyeuse, el Conde de San Megrin y Epernon forman un grupo: Bussi de Amboisse y San-Evremont con dos comparsas otro: Antraguet y Montmorenci con un comparsa otro; y mas grupos de comparsas y caballeros.

ANTR. Quiere Enrique tercero que su corte en modas y en festines aventaje a las cortes que Europa entera tiene.

EPER. Las astucias serán del duque infame; él quiere que la Liga reconozcan.

Con.

Bussi.

Pues pienso, vive Dios, lo quiere en balde.

Inmenso es el poder del rey Felipe
segundo; y en su España tanto hace,

que presto por el orbe victoriosos se verán tremolar sus estandartes. Pero don Juan de Austria contribuye

Evr. Pero don Juan de Austria contribuye à la gloria de España por su parte. Bussi. Sus hazañas tambien hasta Occidente

llevaron sus soldados indomables.

Ll de Guisa es sagaz y peligroso.

EPER. Mucho serà que su intencion no alcance.

Con. Si el jóven rey de Francia en el momento

à su socorro sin dudar llamase de la noble Oriflama à los hidalgos, humillara à sus piés à ese magnate.

### ESCENA II.

Sale un paje que anuncia al rey; ballesteros que coronan la escena: detrás de los ballesteros sale otro paje que vuelve á anunciar; los dos pajes llevarán las armas reales en el pecho: detrás sale el Rey seguido de caballeros. Los cortesanos que están en la escena salen á su encuentro.

PAJE 1.º El rey!

Joy. Silencio que se acerca. El re

PAJE 2.° El rey!

REY. Bien venidos, señores! que me place encontrarme poblados los salones de tan buenos é ilustres personajes...!

Ya sabeis que arreglada la batida está por mi querida ilustre madre,

está por mi querida ilustre madre, y que anhelo que todos los presentes en ella adquieran gloria y me acompañen. Mejor que á una batida, vuestros nobles

Con. Mejor que á una batida, vuestros nob se aprestarán gozosos al combate; y en vez de seda y de brocado fino con las mallas quisieran adornarse.

Rev. La bélica trompeta por ahora bajo el laurel de gloria, si, descanse; que despues nuestro ejército valiente otras victorias lograrán mas grandes!

Con. Qué rumor...!

### ESCENA III.

Dichos y Arturo con el escudo de Guisa que anuncia quedándose en el foro: soldados y alabarderos que ostentan el mismo escudo; detrás el Duque de punta en blanco seguido de caballeros de su bando.

ART.

REY.

El señor duque de Guisa!

Usar no quiere el duque de su fuero, pues anhela que espere su venida.

Llegad á nos, il ustre caballero.

Que despeje la tropa y vuestra gente.

Duq. Soldados, despejad, y alabarderos.

(Hace una indicacion y se retiran los alabarderos.)

Señor...

REY. Aqui han pensado, duque amigo, al veros custodiar hasta ese estremo, que gran proyecto à revelar vendreis.

Dug. Intereses me traen, señor, del pueblo y los vuestros tambien. (Rumores.)

REY.

De esa manera
vuestra eficacia, primo, agradecemos.
En Blois se reunirán con los prelados
y demas dignidades de este reino,
los nobles y los sabios cancilleres;
entonces...

Duq.

Gran señor, no será tiempo.

Cuatro meses nos faltan todavia
para reunir en Blois tan gran consejo,
y provocan la lid propios y estraños:
el erario tambien exhausto vemos.

REY. Ya el ministro de hacienda hemos mudado.

Tal medida, señor, es lo de menos.

En Orleans, el Bearnés ha aparecido;
la provincia amagó con grande ejército;
los herejes por vos aqui abrigados
atizan ya de la discordia el fuego.

Tambien los españoles nos provocan,

y valientes y osados se atrevieron, a se oup f á ganárnos à Amberes, y á cuchillo pasar la guarnicion.

REY.

CON.

REY.

Dug.

Pues por el cielo que si tantos peligros como ahora aqui me refiris, primo, son ciertos, al punto vestiré la fuerte malla a 19199 25119 y blandiran mis manos el acero: 00 1010 000 à los herejes impondre castigo: tambien al español combatiremos: y ya sabeis, gran duque, que la guerra ni puede intimidarme ni la temo: 4 201 à 580 que ya Jarnac y Montcontour (1) mi nombre grabaron entre sangre en bronce eterno. Si para empresa tal necesitais brazos fuertes con armas y dinero, muchos nobles estan aqui presentes

dispuestos, como deben, à ofreceros cuanto pueden y valen; y si acaso no fuere suficiente, en ese estremo los bordados que brillan en sus capas, sus joyas y sus cifras de mas precio os ofrecen, señor; y tal vez junten mas oro para el bien de vuestro reino, que de América ya los españoles, cruzando por los mares se trajeron. (Rumores de aprobacion.)

Ya escuchais, mi buen primo, al noble conde. Escucho, gran señor, su ofrecimiento que aislado no se encuentra por mi vida; otros muchos pensáronlo hace tiempo, para ofrecer su brazo y su existencia en esta situacion en pro del reino; muchos nobles unidos y leales and suppos pronunciaron un santo juramento; tambien ofrecen ellos sus caudales; con sus proezas defender al pueblo, y legiones valientes bien armadas preparan à su vez para el ejercito! Tal es, pues, el objeto de la Liga si quisierais, señor, darle fomento..! (Rumores de indignacion.)

<sup>(1)</sup> Dos batallas ganadas por Enrique III siendo solo rey de Polonia.

Y que se necesita, amado, primo? REY. Duo. Que vos la autoriceis por un decreto; que un jefe le nombreis que se distinga por constancia, bravura y nacimiento; de real estirpe, si posible fuese, querido y acatado por el pueblo. REY. Pues cerca está à mi parecer, oh duque, ese jefe: no obstante pensaremos... Duo. Si ahora mismo creyerais oportuno... REY. Despues será; bastante hablado habemos de negocios de estado, y ya es preciso que à los placeres algo dediquemos. Que todos prepareis vuestros disfraces para el baile de hoy, barones, pienso, y honrareis la funcion que en esta noche en el régio palacio daros quiero. El baile, los manjares y licores, las escenas de amor, sustos y celos, toda esa variedad que hechiza el alma, antifaces, alegre danza y juego! De Venecia los plácidos festines gozosos en palacio imitaremos; y cuando sitio en el salon no quede los jardines hare que esten abiertos; y alli entre flores las intrigas jueguen con la delicia que les da el misterio. A fuer de caballeros y galantes alegres estareis y placenteros: y al noble duque alli entre los amigos me parece tambien que le veremos. CON. Pues no le veis en traje de aventuras? Duo. Si aventuras buscase, en el momento reprimiera quizá las demasias con que piensa burlarseme algun necio! Pero, primo, ese traje no conviene REY. para entrar hasta aqui. CON. Como le vemos con él... Duo. Lo vestiré siempre que pueda, que yo combato, pero no cortejo.

Es que el duque se teme que una bala venga de Pottro (1) y que su faz hiriendo...

CON.

Alusion á la cicatriz que tendrá el duque que le coge la mitad del rostro.

Duq.

La cicatriz que el rostro desfigura
con orgullo, sabed, que yo la ostento:
si en el rostro me hieren, está claro
que la espalda jamás volví en el riesgo;
y el que pasa la vida entre perfumes
aventuras de amor y galanteos,
no tendrá cicatriz que el rostro marque
como esta honrosa que en mi frente llevo.
No me han herido como á vos por suerte,
y de ello, vive Dios, que bien me alegro.

Con.

CON.

De igualaros conmigo, por ventura, teneis vos, San Megrin, atrevimiento? Igualarme con vos! ya lo se, duque, que en ninguna ocasion hacerlo puedo; porque en valor y corazon honrado, grande ventaja sobre vos sostengo: y no penseis que al pronunciarlo ahora

vanas palabras son, mostrarlo quiero, y espero que este guante que os arrojo lo recojais para admitir mi reto!

(Tira el guante.)
Vive Dios! (Empuñando.)

DUQ. ANTR.

Duque...! (Le contiene.)
Megrin...!

JOY. EPER.

Qué es lo que haceis?

ANTR. A vista del monarca..?

(Al Duque que pugna por desenvainar.)

REY.

Oid, silencio!
Dejad al duque que la espada saque
ya que el verme no escita su respeto.
Qué descienda, señor, quereis acaso..?

Duq. Rey.

Qué descendais? Por Dios que tal no quiero; pero yo soy el rey..! él mi vasallo y elevarle hasta vos al punto puedo: conde de San Megrin, tambien te nombro en presencia de nobles tan escelsos, marqués de Martinpuis; ya, caro amigo, escusa no hallarás.

Duq.

Señor, advierto que duque soy de la opulenta Francia...

REY.

A tus titulos, conde, añadiremos el de duque tambien que te lo otorgo: lo eres de Montbeillard desde el momento.

CON.

Gracias, señor; vuestra bondad inmensa, con el alma, mi rey, os agradezco. Oh nobles, escuchad! Yo Pablo Estuert, de Caussade el señor, y al mismo tiempo conde de San Megrin, de Martinpuis marqués y duque de Montbeillard, reto à combatir à Enrique de Lorena, duque de Guisa, y à la par del reino principe soberano, con espada, con lanza ó daga de templado acero, ó con maza si quiere y partesana; la eleccion de las armas yo le dejo; aunque viertan la sangre cual torrente de lava impetuosa nuestros cuerpos, que no cese el combate maldecido mientras no se termine nuestro aliento. Y yo Luis de Clermont, nobles hidalgos, ceñon de Possi y Arabasi.

Bussi. Y yo Luis de Clermont, nobles hidalgos, señor de Bussi y Amboise, soy el primero que arrojando mi guante por padrino del conde San Megrin, à la par reto à aquel que al duque patrocine: ahora, que ayude justo nuestra causa el cielo.

Duq. Hola, Arturo! recoje aquese guante.

(Arturo baja del foro y coge el guante del conde.)
(A Antranguet que coge el guante de Bussi.)

Tú serás mi padrino.

Rey.

Yo lo apruebo.

Para mañana quedará el combate
y al digno vencedor conoceremos.
Y asi de nuestros nobles ascendientes
la costumbre admitida completemos.
Una gracia pedir podeis entrambos
que obligados estamos, caballeros,
à concederla: fuera la que fuese.
Qué pedis, San Megrin?

Con.

que el sol con igualdad nos sea partido
asi que estemos del palenque dentro.

REY. Y vos que me exigis?

Exijo solo
reconozcais la Liga en el momento.
A concederla fuera la que fuere
dijisteis que obligado...

REY.

Mas no esperaba nunca que abusaseis de mi fe y mi bondad con tal estremo. Nos haceis renunciar à nuestro baile porque reunir es fuerza ya el consejo; esta noche será; los combatientes encomendarse deberán al cielo; preparad vuestras armas y trotones; ahora todos marchad. Solo estar quiero.

(Todos saludan al rey respetuosamente y van marchado: el duque y los suyos los primeros lanzando una mirada feroz al rey y al conde; despues los demas cortesanos; mientras estos van marchando el rey da la mano el conde que se arrodilla, lu besa y marcha en seguida; queda el rey y los ballesteros que marchan á una seña de aquel: los pajes habrán ido marchando detrás de sus señores.)

Pero as debe agradar lo decide

## ESCENA IV.

El Rey.

Tanto enredo me abruma! me sofoca! ese duque me sigue con encono; quiere por medio de su intriga loca dueño hacerse del cetro y de mi trono. Cómo creer que tal fuera su audacia que al ver que mi palabra real me obliga, abuse de ella al pedirme gracia me haga reconocer la Santa Liga? Y en esta situacion à quien me quejo? y qué responderé à esos campeones esta noche reunidos en consejo con el clero y la prez de mis barones? Cuantos lazos me tienden los malvados! Se van derechos à su fin maldito, y son los enemigos declarados de mi leal y prudente favorito! solo quieren dejarme...! sin amigos! sin nadie que alumbrar pueda mi mente! Eso anhelan mis viles enemigos para triunfar de mi mas facilmente! No entiendo á fe la cortesana ciencia; y ellos quieren dejarme sin un guia

para esplotar asi mi inesperiencia. Venid à consolarme, madre mia! (Dirigiéndose à la puerta por donde sale Catalina.)

### ESCENA V.

### El REY y CATALINA.

CAT. Ya sé, Enrique, porque es esa zozobra y ese pesar que sin dudar te agita. El duque ha poco aqui te ha sorprendido y se marchó gozándose en su obra.

REY. Pero os debe agradar lo decidido; los nobles campeones que aborreceis, señora, vereis mañana en el palenque impio combatiendo furiosos cual leones.

CAT. Y eso à mi me contenta! desvario..! si mi gusto anhelaras, esa lid que aplazaste autorizaras.

REY. Autorizarla? no! de ningun modo...!

pero si el duque en el combate muere
todo se gana y se consigue todo.

CAT Mi salud por instantes ya decae; no me mezclo en asuntos del estado; pero mi aviso te dare no obstante; porque sepas la horrible villania que Enrique de Lorena ha meditado. Yo lo he sabido todo en este dia: David el abogado de ese magnate vil era el ajente, y en Lion pereció; mas un amigo que a su lado se hallaba por servirme, mandó inmediatamente este tratado de su afan testigo. (Saca unos papeles del limosnero.) repasa esos renglones con cuidado y hallarás el proyecto meditado. (Se lo da.)

=33=(Repasando los pliegos.) : 110092 obnam olo? REY. Con Juan de Austria tratara el de Guisa de los Estados Unidos, el primero se quiere rey hacer... quien lo diria..! basso A rey de Francia aspira el de Lorena... antes el alma perderas, menguado, yo sabré castigar tu vil falsia...! m .absa9q y Y que pensaban de mi esos viles cobardes ambiciosos? a sass suproq (Indicandole la vuelta del pliego.) el ableo and CAT. Atiende y lo veras; lee por aqui: 1917 on 2911 ellos ya de tu suerte cuidadosos salato sent s de traicion al ponerse en el camino, obasibil a su gusto arreglaron tu destino. REY. (Leyendo.) «Deberá el duque de Guisa esterminar á los hugonotes; apoderarse de las principales ciudades del reino; deberá hacer que todo ceda al poder de la Liga; y entonces formará causa al Bearnes; meterá al de Valois en un convento...» sinse agill al (Representa.) Infames...! Un convento...! eso quieren los míseros malvados...? mas no lo alcanzarán, oh no! lo juro...! antes la muerte frustará su intento, y sí la encontrarán; se lo aseguro...! premiaré sus proyectos depravados...! La tercera corona te preparan... (1) Y á tamaña traicion se atreverian? CAT. REY. CAT. Ya Pipino valiente y arrojado formo una distinguida dinastia, qué le dió à Childerico desgraciado? 61192000 REY. Las cuerdas y el cilicio, si, señora; mas recuerdo tambien en el momento que Enrique de Lorena necesita para aclamarse rey de Francia ahora, el derecho alegar del nacimiento. CAT. Pues tambien suponer el solicita cuando un derecho tal se le demande, pariente ser de Carlo-Magno el Grande.

En tus reinos, Enrique, mandas solo.

Y que hago yo? Decidme, madre mia!

REY.

CAT.

<sup>(1)</sup> Enrique III era rey de Francia y de Polonia, y los de la Liga querian hacerle la corona de sacerdote.

REY. Solo mando, señora; mas no puedo managall preservarme por Dios de tanto dolo. all noll Cómo pesa en mi frente la corona...! le ol ol Cuando niño aun en Reims por rey me ungieron estos males horribles presentia; al lab yat A la diadema en las sienes me ciñeron la salas y pesada, mis sienes desgarraba, and order ov y mi pecho sufria porque esta situacion me presagiaba. Il soss Una celda los viles me destinan...! Pues no vieron mi acero centellante abnoilA à mis contrarios humillar en tierra, by solla lidiando con valor á cada instante moisignal of y mi esfuerzo probar en dura guerra? Si fuera que vistiendo mi armadura y cabalgando en mi bridon fogoso al frente de mis bravos campeones, humillara del duque la bravura y de la Liga Santa los pendones; mi espada rayo vengador seria y a todos mis contrarios venceria. Mas como ignoro intrigas palaciegas y esas tramas falaces no comprendo me cogen siempre à ciegas; y su traicion urdiendo a mi se vienen sin mostrar su rumbo y yo ignorante en su traicion sucumbo! CAT. Y no hay remedio para el rey ..! REY. Ninguno? CAT. Ya no se encuentra, no! que toda Francia conspira contra ti. Pero, señora... REY.

CAT.

Todos quieren del duque la arrogancia; el español à tu contrario ayuda; los herejes tambien conspiran hora: nada, Enrique tercero, aqui te escuda! El erario sin oro, y tus estados los tienes ya sin armas ni soldados! No habra remedio ya?

REY. CAT.

Queda uno solo!

REY. Ayudadme por Dios, madre querida ..! CAT. Yo no puedo por mi...

REY.

Por Dios, señora..!

CAT. 1 sol Y que me deberas? month sharp are III suprant

stohes Mas me la vida! hanna marrana anal

REY.

Y sola mandaré? CAT. REY. Vos solamente! CAT. Sin que medien, Enrique, consejeros; sino sucede asi, ya estas perdido! REY. Yo os entrego el poder. CAT. Los caballeros... REY. En nada entenderan! CAT. Por admitido: me lo juras? REY. Lo juro! CAT. Te salvaste: pero ese juramento no me basta. REY. Pues cual quereis, señora? CAT. Al pie del ara. REY. Bien, seguidme al altar. Voy al momento! CAT. REY. Y alli renovaré mi juramento.

#### FIN DEL ACTO SEGUNDO.

Apoleo y Eloishia me en oun

Y aquel panuelo mareado abnesa convestos con - abertmonts of cl-e/. en donde perderse pudotogramas extra la mas

#### ANTES QUE EL REY LA SOBERBIA DE LOS GUISAS.

Habitacion de la duquesa lujosamente adornada; puerta á la derecha é izquierda, esta con una gran cortina; en algunos sillones se ven adornos y trajes de la duquesa dispuestos para el baile: al fondo un aparador, ventana al foro.

## ESCENA PRIMERA.

ADOLFO y ELOISA.

ELOI. Y aquel pañuelo marcado

ADOL. Yo, señora, lo he buscado,

ELOI. Qué?

ADOL. No lo he encontrado;

ELOI. en dónde perderse pudo? Lo ignoro.

ADOL. Lo buscaré y con mucha diligencia;

me figuro lo hallaré

v de vos exigire

que .! premio sea de conciencia. Le in le sup El premio? que desvario...!

Elor. Él premio? que desvario...! destantes annes tan importante à tus ojos...

Apol. Si tuviera poderio

yo diera el tesoro mio por tener vuestros despojos.

ELOI. Galante, Adolfo, estas hoy. Cuando digo lo que siento de la constanta la constanta de la

os juro que no lo soy, de la sola de la que cuando galante estoy estados estad

ELOI. Para el baile...

Adol. Ya es rareza Oldos da val del

que haya podido saber doxetes offed each in disfraces de la nobleza: la Montpensier con presteza me los hizo conocer. 1938 w 63000 obno sl De Alcibiades Joyeuse va: 1008 91 enlang and are penacho y yelmo de oro; lalas Ismalla nas su cabello rizara y pienso que bien irá. V ge exallent som non El buen Bussi va de moro. De Carlos quinto Epernon luman ajutua al sa con vestido muy lujoso: 2007 51 omnguin aenq el marqués San-Evremont con su primo el de Lion admento ou malap s de turco irá muy airoso les lo mo openmal in que su talle corresponde ... un color una product Lo que es el noble privado que de San Megrin es conde,

(La duquesa hasta ahora distraida oye con atencion.)

un misterio grande esconde
segun se muestra obstinado.
El disfraz abandonó
de Ciro que es muy brillante,
y dicen que uno tomó
que ese Nicolao le dió,
con el suyo semejante.
De Grenelle no es en la calle

ELOI. De Grenelle no es en la calle donde el astrólogo vive?

ADOL. Si; que siempre el conde se halle, por mas que Epernon batalle donde Nicolao recibe?

Y dicen, señora mia, r de vos exigire que el misterio que se encierra es una galanteria i gircresto oup loimara l'A que le causa una agonia..... è alughaquel nal ELOI. Ouien lo dice creo que yerra, shou a faivat is Es el solo caballero, oim oroset le areib or que segun he oido decir, à soulsouv touct roq es con las damas grosero. e olloba estudiad Pues al contrario, yo infiero o ogilo shacii ADOL. sabra por ellas morir. You of on sup oral so Y dime, qué hallas en él simple el man sur que despierte tu atencion? ELOI. Segun dice su doncel, ADOL. no hay un genio como aquel, ni mas bello corazon. podez obiben azolenne Lo que es á cañas correr dou si el especiale ningun hidalgo valiente a non raisanappoli si le pudo nunca vencer; , , , apono oxid aol ont en las justas le han de ver avol esbaldial A sti con el laurel en la frente; la profess y originare nadie la lanza arrojar con mas destreza se vió; a notil sup ostroiq v ni la espada manejar, om ob av issult oend le ni la sortija ensartar, mad otnum solasil ott pues ninguno le venció con la vera obilena non No rine con campeon ampay I - me emprima la á quien no derribe al suelo; ni tampoco en el salonación y um en vonto habra tan solo un varon pagaritus allal us aug de quien él no sea modelo. don la sa una ol ELOI. Es hidalgo de valor, and manufacture of the y dicen que de buen gusto: madama Cossé, en rigor, dice que no tiene amor à las damas, como es justo. Y madama Cossé ignora ADOL. que la señora Suave le prendó...! ELOI. Nunca! ADOL. Señora. ELOI. La corte no sabe ahora... ADOL. Mas permitidme que acabe. Cuando el monarca reunió à la corte, para ver los leones que mandó

y que diz le regaló
el bey de Tunez, a ser
curioso testigo fuí;
cerca de la jaula estaba;
gritar al leonero oí,
y al volver el rostro ví
al conde, que en ella entraba.
Y se entró para sacar
el lazo de una señora;
bien lo podeis recordar;
y no sé como dudar...
Oh, no..! Si no dudo ahora.

Ch. Oh, no..! Si no dudo aliora.

(Acuérdome que era mio.)

Y con el lazo qué hacia?

ADOL. Cediendo á su afan impio, su ab ozobastical en su loco desvario, lo besó con alegria.

ELOI. Sigue hablandome de él, gravita al que me gozo en escucharte.

Dices que del lazo aquel...

ADOL. (Mirando á la derecha.) Señora, el duque...

ELOI. (Cruel!)
Hazme el favor de quedarte.

(Adolfo se sienta en un taburete á los piés de la duquesa; esta figura que se arregla el peinado.)

## ESCENA II.

# Dichos y el Duque.

Duo. Me parece muy bien, señora mia;
para el baile con gusto os preparais!
No os vi tan adornada ningun dia.
ELoi. Hago, duque y señor, lo que mandais.

Duq. Sé ademas que las danzas os disgustan; no asistis à festines y torneos, las carreras y cañas os asustan; pero esta vez, duquesa, à lo que creo a ese baile que os dió tanto cuidado

no ireis vos, porque el rey lo ha suspendido. Yo solo os obedezco... so a vonaT ob yed le

ELOI.

Duo. Demasiado. ELOI. La soledad me agrada en que he vivido... Duo.

Pero tambien ese monjil recato nosi la ratiria es ridículo en dama tan hermosa: á la corte asistid y en vuestro trato abnos la siempre sed complaciente y amorosa. Pues habra ya quien note vuestra ausencia, quien en silencio con afan suspire,

quien necesite alli vuestra presencia... Os vengo á hablar... que el paje se retire. (Movimiento de Eloisa de disgusto.) Temeriais quedaros ya conmigo?

(Poniéndose de pié y mirando à la duquesa.) ADOL. Obedezco, señora? en su loco desvario...

Duo. Marcha digo! ELOI. Obedecele, si, vete al instante.

ADOL. Me retiro. ELOI. Ah!

# Hazme el favo III

Apole

## El Duque y Eloisa.

Dug. Estraño bien, señora, que mi mandato aqui no sea bastante para que el paje me obedezca ahora: cuando constarle debe à toda Francia que mi puñal las órdenes reitera al vasallo que aleve en su arrogancia mi capricho tan solo no cumpliera. Mas tomad esa pluma, y ya vereis la razon de que el paje se alejara; dictaré lo que vos escribireis.

ELOI. A quien, señor?

Duo. Si acaso os importara

al punto lo sabreis por el escrito. ELOI. Si otro pudiera... porque à mi me abruma un dolor...

Duo. Mi señora, necesito que seais vos misma, no de recorde el elect in

Bien; tomo la pluma. ELOI.

(Se sienta à esribir; el duque detrás del sillon de pié va dictando.) de so lesero, de maball

Duo. «Esta noche deben reunirse en el alcázar de Guisa los individuos de la Liga. Las puertas permanecerán abiertas hasta la una de la madrugada: buscad un traje semejante al de estos asociados, y asi podreis penetrar sin que nadie repare en vos. A espaldas del cuerpo principal están los aposentos de la duquesa...»

ELOI. (Se levanta.)

Perdonadme si no paso adelante a bidipodi ignorando à quien deba dirigirse un billete con cita semejante.

Lo sabreis: en el sobre ha de escribirse. Duq. Pues no proseguiré de ningun modo; ELOI.

tan solo a mi marido yo pudiera

dirigir tal billete.

Pues con todo... Duo. En escribir no mas culpable fuera; ELOI.

y malicio, señor, se encierra el dolo en este paso que mi honor derrumba! (194 1945) A guardarle, señora, basto solo,

y al que le ultraje le abriré la tumba..! Entre tanto seguid ahi escribiendo:

por favor solamente os lo demando!

ELOI. Jamas escribire!

Duo.

Que estais diciendo? Duo. pues ahora no suplico que lo mando!

No llevareis à mal que me retire. ELOI.

No llevareis à mal que yo os lo impida. Duo.

ELOI. No pretendais que con desprecio os mire. Duo.

Mi voluntad, señora, sea cumplida... y si se cumplira, pues no es posible, on and duquesa, que escitando mis furores y en la esplosion de mi rencor terrible desprecieis de mi furia los rigores. Sino de vuestro alcazar elegante convertire, duquesa, el oratorio

en la celda de un claustro en el instante, como en señal de mi poder notorio.

ELOI. Podeis hacerlo cuando os plazca, Enrique, encerradme, señor, me importa poco; jamas temais que necia os perjudique ni trate de vencer su orgullo loco.
Para mi dote acaso os falte oro:
mas no temais, señor duque de Guisa..!
Madama de Porcian, de su tesoro
os pagará la dote de Eloisa.

Duq.

Demasiado os comprendo, si, señora.

En esa celda tendriais la esperanza
de que un mancebo que a su dama adora
escalase los muros en venganza...

Mas no sereis, lo juro, tan dichosa;
vuestra ilusion falaz mi poder trunca..!
La resistencia ya me es enojosa.
Escribid, Eloisa...

ELOI. No! no! nunca...!

Duq. Nunca... nunca decis..? hasta ese estremo vuestra audacia llegó; pues de esa suerte temblad de mi furor!

Eloi. Duque, no os temo.

Duq. Desafiad si os place vuestra muerte.

(Saca un pomo que vierte en una copa de oro que toma del aparador y la coloca sobre la mesa; todo con mucha rapidez.)

ELOI. Quereis asesinarme? Esa bebida...

O apurad esa copa que os presento,

o escribid sin demora.

ELOI.

Mas mi vida
os estorba? decid! (oh que tormento!)
Es posible que un noble caballero
que desciende de ilustres infanzones,
quiera aqui mismo con arrojo fiero
manchar de esa manera sus blasones...?
Escribid, Eloisa...!

Duq. Escribid, Eloisa...!

No... no escribo...!

Que no escribis..? vuestro teson me injuria:

y como sufrireis yo no concibo todo el volcan hirviente de mi furia. Eloi. Pero, Enrique..! ay de mi! soy inocente!

por el honor sagrado de mi padre
lo juro..! me tratais muy crudamente..!
Qué me falta no veis mi pobre madre?
Dejadme libre en mi dolor profundo..!
os lo pido mi lloro derramando:
que sola estoy con vos en este mundo
y piedad humillada aqui os demando.

Duo.

ELOI.

Duo.

ELOI.

Dug. ELOI.

Dug.

ELOI.

=43= Qué crimen cometi? Por qué ese encono? por qué esa ira contra mi se lanza? Dejadme sola y triste en mi abandono sufriendo mi dolor sin esperanza! Esa copa verted...! por qué quereis del bajob destrozar sin piedad mi pobre seno, stiditas 3 cuando oprimida de pesar me veis con ese horrible abrasador veneno? embajed Aun es tiempo. Eloisa, de salvaros... Escribiendo? no, no...! yo no imagino.... mirad... oh duque, haced por refrenaros! en vos no cabe ser un asesino, (Con sonrisa sardónica.) Qué no cabe...! "de doir !... el doir !... Que no cabe...! Si; si...! todo lo veo. Sois un villano...! si, duque de Guisa! me engañaba tan solo mi deseo las sandrasal v tan vil corazon muestra esa risa! Con que duquesa, estais ya decidida? Decidida? si, si! Escribe ahora. In ashlagan As Antes, Enrique, perderé la vida! (Toma la copa y va à beberla: el daque la da en la mano y se la hace caer.) Dug. Infame...! Tanto le adorais, señora! Maldicion sobre el hombre miserable que inspira esa pasion desesperada; mas mi sed de venganza es insaciable; en resistir estais muy obstinada! La muerte preferis, noble duquesa, a servir de instrumento à mi venganza! Obligaros à tanto ya me pesa...! mas no se cumplira vuestra esperanza! Arrostrais mis furores de esa suerte y antes de obedecerme... que insolencia! aceptais con valor temprana muerte. Pero vais à escribir en mi presencia..! Ven... ven..! no sufro mas!

(La coge del brazo y la arrastra á la mesa lastimándo-

Me lastimais! ELOI. Al punto escribirás... si no lo hicieras..! Duo. ELOI. Duque, duque..! mi brazo destrozais. Voy a morir!

la con la manopla.)

	=44=
Duq.	Pues que que que tu mueras.
ELOI.	- ass que quereis de mil!
Duq.	
ELOI.	dejad libre a una dama, caballaro, t
Duq.	
ELOI.	
Duq.	Mo phodes:
ELOI.	Jamas! jamas. Me obedeceis?
Duq.	Jamás! jamás Duquesa!
ELOI.	the state of the s
Duq.	Escribid! Que tormento!
ELOI.	(No pudiendo resistir el dolor.)  Por piedad!
Duq.	Qué no cadais?
ELOI.	Escribiré, señor!
Duq.	Pues al momento!
	(Va á escribir llorando y con la mayor desesperacion: el duque dicta.)
	«A espaldas del cuerpo principal están los aposentos de la duquesa de Guisa, y esta llave que os remito da facil entrada á todos ellos.»
	(El duque aguarda á que concluya, y por el lado opuesto de la mesa se pone á plegarla. Eloisa se mira el brazo acardenalado.)
ELOI.	que dirian los nobles de la Francia si os miraran á vos, duque de Guisa
Duq.	demostrando a las damas su arrogancia? Supiera contestarles, Eloisa.
	Poned el sobre porque está plegada. «Al conde San Megrin,» señora.
ELOI.	Extra sode a risaur Enden Cielo ton sent ,
Duq.	(Venganza tomaré á tamaña afrenta!)
	(Va á la puerta y toma la llave que coloca en la mesa.)
ELOI.	(Porque escriba esta conta tanta del la mesa.)
Duo.	(Porque escriba esta carta tanto anhelo!) Esta llave y la carta, estad atenta,
	las dareis à ese bello pajecito.
FLOI.	Si no está por aqui
Duq.	Llamad, señora!
	One venge on al instant
	tras de aquella cortina yo le espero:

cuidad que del mensaje la existencia del niño pende y del puñal certero si llego à descubrir inteligencia. (Toca la campanilla y se oculta tras la cortina de la izquierda. Sale al paje.)

## ELOISA W of DUQUE. ESCENA IV.

#### Sobre esta misma allombra caera hirviente ELOISA, ADOLFO y el Duque oculto.

Su ventura...! ay de mi! su muerte acaso!

llevando por mi mal en su corriente

ADOL. Aqui estoy, ya señora, qué teneis? palido esta vuestro semblante hermoso. ELOI. Adolfo, te engañaste: toma, corre... mas no..! marcha de aqui: vete, menguado! Os ofendi viniendo cuidadoso.. ? ADOL. Adolfo, no..! perdóname (que estado!) ELOI. Toma esta carta pronto y esta llave;

y dalas al momento, in materiary of our seement à quien el sobre indica, (que tormento!) Las llevare, señora.

ADOL. ELOI.

Quien lo sabe? see allos Elorsa cae sur sentido en el sulan; el ducore ADOL.

ELOI. Tómalas, si! (tiembla mi mano...!) No las lleves... no, no, que fuera en vano.

> (La duquesa re!ira la carta y la llave: al mismo tiempo el duque se asoma a la cortina con el puñal en la mano de modo que lo vea Eloisa sola, y horrorizada se las entrega.

ADOL. Señora...!

ELOI. Toma! toma! (Lo he perdido.!) ADOL.

(Leyendo el sobre.) «Al noble conde San Megrin.» Que dicha! con cuanto gozo acogera este pliego! Yo que observo su pena dolorido... Al instante sabreis que se lo entrego. Está tan afligido y demuestra tal pena y amargura! Corro, pues, à llevarle su ventura..!

cuidad que del mensaje la existencia del niño pende y del punal certero

# ESCENA V. ob a ogoli is

#### ELOISA y el DUQUE.

ESCENA SHYG TOG

Su ventura...! ay de mi! su muerte acaso!
Sobre esta misma alfombra caerá hirviente
de su sangre leal humeante rio;
llevando por mi mal en su corriente
su amor constante y puro
y su loco y funesto desvario...!
Y yo aqui lo veré... Deten el paso!
ven, Adolfo, á mi voz! No oye mis gritos
y ya no me contesta aunque le llame...
(El duque, desde que Eloisa quedó sola, ha salido de la
cortina y con sonrisa sarcástica y aire de triunfo ha
venido á colocarse poco á poco detrás de la duquesa,
hasta que la arrastra al sillon tapándola la boca y diciendo.)

Duq. Sella ese labio ó te asesino... infame!

(Eloisa cae sin sentido en el sillon; el duque toca precipiladamente la campanilla y se va por la puerta derecha: damas de la duquesa salen por la puerta izquierda, la rodean y cae el telon.)

po el duque se esoma d la cortina con el pañal en la mano de moito que to vea Elocat sola, y horrorizada se

FIN DEL ACTO TERCERO.

Yo que observo su pena dolorido...

. Senora.

à autorizar en madio del consejo, parine la ren su palacio la lunesta Liga, han a mania en me interesa mas bien que el duque muera

estorbandoos a vos, vo no comprendo

#### EL CAPITAN DE LA LIGA.

El salon del seguudo acto, iluminado.

## ESCENA PRIMERA.

REZOCO LA MONTALIO DE CATALINA Y NICOLAO. DO CAO LO TOU OVINGUA

Nic.	Me habeis llamado aqui, noble señora
CAT.	Te he llamado, es verdad, porque el de Guisa al conde San Megrin para esta noche
	le dispone celada fementida;
	le ha temido por Dios en el palengue;
	y ha dispuesto que débil Eloisa,
	para su mismo alcázar al instante
	al desdichado dé amorosa cita.
Nic.	Si el conde acude morirá sin duda.
CAT.	Por eso, Nicolao, te exigiria
	que dieses un aviso al pobre Pablo;
	mas hazlo de manera que no digas
	nada seguro, trata solamente
	de inspirarle recelos de la cita.
Nic.	Dispensad, pero siendo el favorito quien al monarca á su placer domina,

estorbandoos á vos, yo no comprendo porque trateis de conservar su vida. CAT. Ayer me hubiera sido indiferente; pero hoy que al mismo rey se le precisa à autorizar en medio del consejo en su palacio la funesta Liga, me interesa mas bien que el duque muera atravesado por la ciega ira del valiente Megrin en el palenque; con que asi, Nicolao date prisa: busca à ese jóven, si, dale el aviso en tono de solemne profecia. Yo me retiro al fin, porque mi intento casi cumplido por mi bien se mira; el poder obtendré, y el rey mi hijo burlará los proyectos de la Liga; que el duque no presume que le acecha y deshase sus planes Catalina.

Nic. Al conde buscaré; yo os lo prometo.

Cat. Sobre todo que no vaya à la cita.

## ESCENA II.

Adolfo por el foro derecha como buscando à alguien. El Conde por el foro izquierda.

Aqui està la ventura de la tierra! om la natura

ADOL. Al fin os pude hallar; bien he corrido por todo el real alcazar diligente, de abbigo la sin que nadie razon me hubiese dado... CON. Y que quieres de mi? di prontamente. ADOL. Esta llave, señor, con este pliego me dieron para vos. Is the same of the best of the CON. Mas no imagino... ADOL. Leed esa escritura que os entrego. tal vez en ella esté vuestro destino: y aunque novicio fuerais en la corte, los escudos mas nobles conoceis do alaud antiy del sello el blason que el pliego cierra. CON. Ya sus lineas lei; silencio, niño! ADOL. Al punto callaré pues lo quereis.

CON.

Y quién te lo ha entregado?

La duquesa. ADOL. CON.

Justo Dios! Ella misma... ADOL.

En su aposento.

Y al entregarlo, di, se recataba?

Sin duda, conde.

Y se encontraba sola?

Sola y dudando, pues que vi temblaba... Sola, y temblaba con afan... Dios mio! Yo que siempre mis penas devorando tal dicha conseguir no presumia, y en mi loco y funesto desvario, de mi suerte y del cielo renegando, llanto à mis solas sin cesar vertia! Tanta ventura yo...! Si no lo creo! Tanta ventura vo...! Será posible? Si fuera una ilusion de mi deseo...! Si una equivocacion hubiera sido...! Pero el sobre está aqui: no queda duda en el mi nombre está. No es cierto, niño? Es para mi...! Si, si, no me he engañado! de mis penas el hado condolido, mi ventura por fin ha decretado; y este papel que en mi delirio beso, y esta llave que aqui en mis manos miro, confirman, paje, la ventura mia y casi me enloquecen de alegria. Calmad vuestra pasion, conde! Silencio! Es cierto...! Callaré; pero estoy loco, y no he podido reprimirme ahora cuando tan cerca mi ventura toco! Tú tambien callaras..! Como la tumba

ADOL. CON.

CON. ADOL.

CON. ADOL.

CON.

será tu corazon..! y este secreto bien hizo en confiarte, porque eres muy niño aun, y al parecer discreto: y tu alma tan pura todavia aun no puede albergar la vil falsia! Yo à la duquesa como à madre adoro; y à todo aquel que con afan la quiera le venero tambien... Es tan hermosa! tan bello su caracter...! un tesoro vale sin cuento, si, mi bienhechora, sus secretos guardar es mi ventura; si me diesen tormento callaria

ADOL.

despreciando el dolor y la tortura!

CON.

Si, si! tú callarás, que este secreto es mi sola delicia y mi esperanza; si por acaso, oh Dios! se trasluciera sufriria la infeliz atroz venganza. Que tu rostro indiscreto no te venda! y si acaso pasares por mi lado, no me has visto jamas, no me conoces; porque ninguno mi secreto entienda; Si me tienes que hablar, una mirada, un signo que me hicieres concertado, todo lo esplicará, sin decir nada. (Saca una sortija del limosnero.) Esta sortija acepta, que es sincero el corto don que mi amistad te ofrece, y aléjate de aqui; que nunca juntos nos vuelvan à encontrar; veremos donde tratamos otra vez... Adios, Adolfo. Que el cielo os guarde y os proteja, conde.

ADOL.

## ESCENA III.

El Conde y al momento Jorge.

CON. (

(Llamando à la puerta.)

Jorge ...!

JORGE.

Señor!

Irás en el momento un hábito á buscarme de la Liga. para las doce: vé! no te detengas! á buscarle el deber pronto te obliga, Un riesgo correré si da esa hora y el hábito que pido no parece.

JORGE.

Un riesgo vos, señor? Mi sangre toda, mi lealtad por salvaros os ofrece, y al que infame á ofenderos se atreviera, por medio de traicion y villania, su pecho sin temor con este acero al punto, señor conde, cruzaria!

Con. No temas, Jorge, no; marcha, no tardes;

mi espada está conmigo: sabes tengo muy grande el corazon; todo peligro á arrostrarlo con ánimo me avengo. (Vase Jorge.)

Tú, mi fiel escudero, que te atreves à correr todo riesgo por mi vida... tu celo premiaré como mereces: pensemos solo en mi ilusion querida.

# ESCENA IV.

El CONDE, NICOLAO, embozado.

Venid, venid, padre mio! CON. venid, que va se cumplió lo que vuestro poderio en el retrete sombrio sonty phone supul la aver noche me anunció. Dentro de breves momentos muy dichoso me vereis: maslas la na an of va cesaron mis tormentos! y mis tiernos sentimientos... ab al altique mi Y qué...! no me respondeis? (Despues de una breve pausa.) NIC. Quiero verte atentamente; arrimate à esta ventana: que á la luna refulgente par al la luna refulgente pueda vo mirar tu frente ambusiques oup 7 marchita en edad temprana. Señales de bienandanza CON. tan solo en ella vereis. India adien allamas ie Os engaña la esperanza! Nic. Sospechosa es la bonanza que en vuestra frente teneis...! Sus momentos apuntados en el libro del destino hora se hallan eclipsados, najal adam sliaups y pronto serán borrados por un encanto divino.

Cuando el encanto se acabe pues tu ignorancia no sabe que de tu vida la llave está en manos de una fiera. Cual un fogoso bridon en las discordias civiles se desbocó tu razon; te espones à la traicion de los envidiosos viles. Tú gozas de gran privanza, porque eres noble, valiente, mas no alientes esperanza, que de infames la venganza se va a estrellar en tu frente; por camino estraviado vas en pos de una belleza, y sobre un pico elevado, por Dios, está decretado que se estrelle tu cabeza. had hims final Al peligro he de correr mañana sin mas tardar: abad jordesur sup of al duque puedo vencer infinos alegiar la na v bien puede suceder jongen and subon 1976 que me toque alli espirar. segond ab onlasti No es en el palenque, no, donde debes tu morir: tu suerte lo decretó segun en tu sino yo gangan am on la oup T lo he podido descubrir. (Le toma de la mano y le lleva á la ventana.) Mira, ves aquella estrella?

Con.

CON.

NIC.

Mira, ves aquella estrella?

La que está junto al lucero?

Y que resplandece bella;
pues mira la nube aquella...

Será tu instante postrero
si aquella nube subida
la estrella llega á cubrir
que es la señal de tu vida:
ten el alma prevenida
porque tienes que morir!

Y tu estrella cubrirá
aquella nube lejana,
y tu vida acabará,

y tu madre llorará tu infausta muerte temprana. (Se marcha sin hacer caso de lo que dice el conde.)

#### ESCENA V.

El Conde.

Nicolao! venid...! que saber quiero ese enigma fatal... pero ha partido..! ese anuncio cruel y profecia aumentan mi ansiedad y mi delirio!

(Va à la ventana.)
Y aquella nube que se ve elevada
cual leve mancha sobre el cielo limpio,
y aquella hermosa y reluciente estrella,
y este pliego, y la llave que aqui miro...!
y esta cita amorosa inesperada...
cielo santo! si acaso es mi destino
correr ansioso en pos de la ventura
y que acabe mi vida un asesino..!
Pero no, no será..! son ilusiones!
mi dicha destruir asi ha querido
con esas predicciones misteriosas...
Aunque ya de su ciencia tanto he visto,
que dudo.. vive Dios! mas no me importa!
Por ella moriré si me es precise..!

(Va á la ventana.) Crece la nube... si verdad diria? Pero aun la estrella reluciente miro..!

## ESCENA VI.

#### El CONDE y JOYEUSE.

Joy.

A leer en los astros te dedicas?
Fascinado te encuentras, caro amigo, por esas predicciones misteriosas de Nicolao.

Con.

No, no! que entretenido contemplo de ese cielo la hermosura.

Tan sereno en Paris nunca se ha visto.

Y aquella nube que se vé lejana su oscuridad estiende; yo tranquilo pensaba si tal vez ocultaria

Joy.

Con.

Y en ese etéreo espacio, di, Joyeuse, los tristes que en la tierra sucumbimos con aquellas personas que adoramos querrá el Eterno alguna vez unirnos?

Joy. Loco pareces, por mi vida, conde:
piensa en el reto que mañana mismo
se ha de verificar; haz tu que el duque
perezca al cabo de tu espada al filo.

Paje. (Que sale.) El rey!

Joy. Megrin, su majestad se acerca:
muestra el semblante alegre, que por Cristo,

no presuman que á Enrique Cuchillada le temes en el trance decisivo.

### ESCENA VII.

Salen alabarderos, pajes, nobles, ballesteros, el Rey, Bussi Epernon, San-Evremont; el rey sube al trono: cancilleres, eclesiásticos y dignidades del reino, Montmorenci.

REY. (Subiendo al trono.)

Que vos patrocineis, Bussi, nos place en esa lid mañana al favorito... Oh conde! estais abi? al punto, pajes! (Señalando la primera grada del trono.) un asiento poned en este sitio.

Me parece que todos nos hallamos.

EPER. Pero el duque de Guisa aun no ha venido.

REY. Mas como habrá podido detenerse y á la cita faltar mi noble primo?

Epernon, tu serás mi secretario: (Asoman pajes de Guisa.)

Joy. El séquito de Guisa ya distingo llegar...

# ESCENA VIII.

Dichos y pajes con el escudo de Guisa: armados que se ven desde la puerta del foro. Arturo se presenta y anuncia. Salen el Duque, Antraguet y los nobles de su partido.

ART. REY. Duque de Guisa!

Bien, me place!
acercaos á nos que ya esperamos:
vuestra presencia aqui nos satisface
pues todos en su celo confiamos.
Yo supongo que ideas ventajosas
habeis sin duda ya recopilado,
y anotadas las clausulas famosas
para ese nuevo jefe del estado.

Duq. A vuestra majestad hoy he querido evitaros de tales pormenores un trabajo, por Dios, entretenido; (Saca unos pliegos.)

he anotado las cláusulas mejores...

REY. Eso es ser muy amable y complaciente; á Epernon los apuntes entregadle, leerlos deberá inmediatamente. Distinguidos, barones, escuchadle.

(El duque entrega á Epernon los pliegos; él se dispone á leerlos; en todo el salon se oye un rumor preparato-

rio: todos escuchan con atencion.)

EPER. (Lee.) «Convocados los principes, prelados, barones y pro-hombres representando los tres brazos de la nacion, á saber: el alto clero, la nobleza y el estado llano, determinaron buscar los medios de estirpar à los calvinistas, luteranos y demas infieles á la Santa Iglesia de Roma, y adoptar medidas conducentes á la prosperidad de la francesa monarquia. Penetrados de tan justos y patrióticos deseos, convinieron, para su especial régimen, en observar los artículos siguientes. Primero...»

REY. Basta ya! Los diez y ocho conocemos que componen, amigos, el tratado; y solo que dicteis aqui queremos cualidades del jefe deseado.

A vuestro arbitrio enteramente dejo que poder absoluto le otorgueis; y espero yo que apruebe este consejo lo que vos, señor duque, designeis.

Ouq. (Rumores de indignacion.)

Agradezco tan grande confianza
y por ella me juzgo muy honrado:
lo que dicte será para fianza
del trono de monarca tan amado.

(Rumores crecidos: el duque empieza á dictar con voz sonora y aire de triunfo: todos escuchan: Epernon escribe.)

Duq. (Dictando.) «Primero: el individuo que honre S. M. con semejante eleccion debera ser de soberana estirpe; digno del amor y confianza de los franceses por su pasada conducta y su decision presente. Segundo: irá comprendido en tan escelso nombramiento, el titulo de teniente general del reino: por lo tanto, esta-

rán bajo su mando los tercios del ejército y las galeras de la armada. Tercero: teniendo por objeto el sosten y la prosperidad de este dilatado imperio, y que solo las virtudes florezcan en su recinto, no será responsable de sus acciones ante otro tribunal que el de Dios, ni ante otro juez que su propia conciencia.»

(Rumores de indignacion: en los del partido del duque de aprobacion.)

REY. Muy bien, duque!

con mengua del poder de la corona...

Con. Ese lazo, señor, no conoceis

que dirigido va á vuestra persona?

Antr. (Bajo à los del duque)

El duque triunfara, si, de seguro! mirad de que manera les obliga!

Duo. (Sin duda lograré lo que procuro: nombrado seré jefe de la Liga.)

Rey. Silencio! caballeros y barones..!

A vos, duque, mostrarle pertenece
al jefe de tan altos campeones,

que sois quien le respeta y obedece.

Duq. (Arrodillándose ante el trono.)
Al jefe de la Liga yo le acato
en presencia del noble rey de Francia,
y creeré que es traidor el insensato
que no le reconozca en su arrogancia.

REY. (Indica al duque que se levante; se pone de pié sobre el trono y dicta lo que sigue: todos observan.)

«Nos Enrique de Valois por la gracia de Dios, rey de Francia y de Polonia, aprobamos y sancionamos en el presente edicto, redactado por nuestro amado primo Enrique de Lorena, duque de Guisa, la asociacion conocida bajo el nombre de la Liga; y de nuestra propia

autoridad nos nombramos á nos su único y verdadero jefe.»

(Señales generales de aprobacion: el duque se manifies-

ta indignado; los de su partido confusos.)

«En fe de lo cual hemos procurado revestirlo de atribuciones únicamente anejas à la soberana autoridad, y lo firmamos de nuestra real mano en presencia de los barones y dignidades del reino.»

(Baja del trono y con alegre semblante firma el escrito:

los murmullos crecidos hasta que hable.)

REY. (Al di

(Al duque.)
Aqui debeis firmar vos el primero.
Dudais? amado primo, vos digisteis
que traidor era, y tal lo considero,
quien no firme este edicto: lo exigisteis.

(El rey le da la pluma; el duque la toma con mal disimulado encono y firma: Antraguet y los suyos indignados: Bussi, Epernon y Joyeuse parecen alegres; el conde caviloso é indiferente.)

REY. Perdonadme, sesion tan prolongada, mas celebrarla fué cosa precisa: ha sido varias veces reclamada por nuestro primo el buen duque de Guisa. Pero no olvidará, segun yo creo, que sagrada promesa nos obliga à que de lesa majestad sea reo quien no obedezca al jefe de la Liga. A descansar, señores, retiraos; no olvideis que à las diez se cumple el reto; à asistir, caballeros, preparaos, y à la Liga tened justo respeto.

(Todos los nobles salen inclinándose con respeto: el primero el duque, Antraguet y los suyos; despues los demas: los alabarderos y pajes del rey se marchan á una seña de este.)

#### ESCENA IX.

#### El REY y el CONDE.

Rey. Me pienso, San Megrin, los he burlado cuando jefe nombrarme he decidido.

Con. A jefe de faccion siendo aqui el rey habeis de esa manera descendido.

REY. Y qué arbitrio buscar?

Con. Señor, cualquiera!

Del duque conocisteis el intento:
y pudiendo probar su villania
acusadle, gran rey, al parlamento.

Rey. Por él esta tambien, amado conde.

CON. Pues tiene la Bastilla espesos muros con un gobernador muy decidido, axe nu non y están los reos por demas seguros; reparad con cuidado las paredes si quereis, gran señor, de sus prisiones, y manchadas aun se ven algunas con sangre de valientes infanzones. Montmorenci y Durmont, segun recuerdo, de nuestra Francia ilustres mariscales, probada su traicion, en ellas mismas entregaron su vida á dos puñales. Para ese duque hipócrita y maldito REY. ningun poder humano es suficiente; y es poco una prision para obligarle å abatir una vez su altiva frente. Una caja de plomo bien cerrada necesita tan solo; ten cuidado de vencerle mañana en el palenque que yo le haré el sepulcro de contado. Dispusiste tu alma, amıgo mio? CON. Aun no! Pero, Megrin, es mucha calma! REY. para esa lid, oh conde, tan horrible debes primero prevenir tu alma. CON. Cumpliré los deberes de cristiano. REY. Yo por ti rogare... por vida mia! dame tu espada, conde, y toma: es esta (Dándole la suya.) la mejor que guardaba en mi armeria. Mi gratitud, señor... (Dan las doce.) CON. REY. La media noche. CON. Av de mi! (Relampagos.) REY. San Megrin, por qué suspiras? CON. Porque falto tal vez á mis deberes. REY. Faltar à tus deberes? tú deliras. A abrazar á mi madre en el momento CON. he debido correr... nav estusiani vellentes sel Y a ello te obliga REY. tu deber, es verdad! vé sin demora: que te abrace tu madre y te bendiga. Ý de mi, gran señor, estais contento? CON. Oué si lo estoy, Megrin? te quiero tanto, REY. que al pensar en tu lucha de mañana

> he vertido esta tarde acerbo llanto. Que aunque en tus fuerzas y valor temible

tengo, amigo, muy ciega confianza; por un azar tal vez morir pudieras destruyendo del todo mi esperanza.

Con. Vuestro interés, señor, os agradezco, mas me espera mi madre tan querida.

Rev. (Dándole là mano á besar.)

Marcha y disponte que en la lucha fiera
me importa mucho conservar tu vida.

(El conde acompaña al rey hasta el foro donde se abrazan, y el rey parte. El conde al verse solo se dirige á la puerta derecha.)

Para ese duque hipotrila y maldilo

## ESCENA X.

#### El Conde y Jorge.

Con. Ya estoy en libertad y vuelo al punto al alcázar de Guisa! qué contento!

Jorge... Jorge..!

JORGE. Señor! (Truenos lejanos.)
Con. Traes el vestido?

Jorge. Ya prevenido con afan lo tengo.

Ayúdame á vestir.

(Jorge saca el vestido y se lo pone al conde.)

Quereis que vaya

Jorge. Quereis q silla de manos á buscar?

Con. No quiero. Jorge. La tormenta, señor, se va aumentando.

Ya las nubes se estienden con efecto, y formando entre todas negro manto

y formando entre todas negro manto las estrellas lucientes van cubriendo. Jorge. Quereis salir à piè?

Con. Si, si!

JORGE. Sin armas?
Con. Puñal agudo con mi espada llevo.

Jorge. Ni tampoco quereis que os acompañe?
Esta tardanza vuestra madre viendo...

Con. Mi madre...! Si! Es verdad...! madre querida! (Va á la ventana; Jorge le observa conmovido.)

Oscuro, por mi fe, se pone el cielo! y todas las estrellas que brillantes es casas la desde aqui se miraban ha un momento sus rayos cuya luz nos alumbraba de la la serial en las tinieblas tristes envolvieron..! En este instante al corazon acosa un terrible y fatal presentimiento..! Y el vaticinio... nunca Nicolao me viniese à causar tanto tormento..! Pobre madre, que esperas à tu hijo. y que antes de entregarte al blando sueño le aguardas en tu alcázar cuidadosa porque imprima en tu frente un tierno beso..! Tu me esperas tambien como otros dias sin saber que à correr voy un gran riesgo; y al ver pasar un hora y otra hora y que yo en el alcázar no parezco ansiosa indagarás por todas partes; todos te callarán mi paradero; hasta que alguno viendo que es preciso aclararte por fin tan cruel misterio, Cuando grites: «Do está mi hijo querido?» te responda... «Infeliz! esta en el cielo!»

(Pausa: se quita la cadena del cuello y se la da á Jorge.)

Esta cadena entregarás mañana á mi madre querida. Te lo ruego...!

(Lluvia.)

Si ves que amaneciendo en el alcázar no me encuentras, entonces sin recelo le entregas à mi madre desgraciada de mi vida infeliz ese recuerdo! Yá qué son prevenciones tan sombrias:

Jorge. Con. Jorge. Y à qué son prevenciones tan sombrias? Las pasiones abrasan nuestro pecho! Dejad que os acompañe, señor conde...

Permitidme por Dios...

CON.
JORGE.

Jorge, no puedo..!
Esa tormenta que se va aumentando
con fuertes y crecidos aguaceros...
encima de nosotros ois retumba,
con estampido atroz horrible trueno,
interrumpiendo cuadro tan temible
del rayo solo el infernal estrépito!
Y en tal noche, señor, solo quereis...
Ya te dije que solo marchar quiero!

CON.

Un abrazo te otorgo, y á mi madre si acaso en el alcázar no parezco, abrázala, y la dices que su hijo le remite por ti su último beso...!

(El escudero se arrodilla para recibir el abrazo de su señor: este parte enternecido: Jorge se queda en la escena llorando y viéndole marchar.)

## ESCENA XI.

saib sorth one Jorge. and arrows an ul

Y se marcha! y se escuchan lentamente sus pisadas cruzar por los salones! cuánto pesar mi corazon presiente...! Si los viles por medio de traiciones con tu muerte lograran su esperanza, yo te juro, señor, darte venganza.

## FIN DEL ACTO CUARTO.

. 1565.

# Acto quinto.

#### DESESPERACION Y VENGANZA.

La misma habitacion del tercer acto. Eloisa impaciente contemplando el reloj que habrá sobre la mesa.

### ESCENA PRIMERA.

ELOISA

Qué lentitud..! oh cielos..! cuán despacio camina por mi mal ese reloj...
Las doce y media y aun están abiertas las puertas del alcázar... ah! qué horror! Y el conde llegará porque me ama sin temer inocente la traicion, buscando en esta estancia abominable los halagos que premien á su amor; escondidos le acechan los infames para partir aqui su corazon, haciendo que destile con su sangre gota á gota del conde la pasion...! Y rojas manchas teñirán la alfombra y aquellas bellas formas que admiró

toda la corte, si, aquella cabeza, aquel noble y sensible corazon se veran aqui en breve mutilados... y vo he de presenciarlo... jamás! no..! Primero moriré..! si, lo aseguro, que horrible muerte me dará el dolor... Siento pasos... gran Dios! si habrá venido! (Corre á mirar por la cerradura.) Un bulto se distingue... ya paso..! Inmaculada virgen, que te sientas alla en el cielo al lado del señor! Virgen sin mancha! pura y candorosa..! Madre de Cristo que en la cruz murió! recuerda los dolores que sufriste cuando una gente bárbara y feroz las sienes tan divinas de tu hijo con punzantes espinas corono..! Cuando en aquel suplicio tan horrendo por dar a los mortales salvacion, gota á gota vertió su roja sangre y entre agudos tormentos espiró..! Recuerda cuando envuelto en un sudario le tuvistes en tus brazos, y el dolor que à tus ojos hermosos, madre mia, sus lagrimas divinas arrancó..! Pues por estos dolores tan acerbos suplicale por mi al clemente Dios..! Intercede, Maria, porque el conde se liberte por fin de la traicion!

(Pausa; se oyen cerrar con estrépito las puertas del alcázar.)

Se cerraron las puertas del alcazar y la víctima triste no llegó...!
Se ha salvado! Dios mio..! se ha salvado!
Gracias..! gracias, divino Redentor..!
Desde el trono que ocupas en el cielo has escuchado mi angustiada voz..!
Pero cielos..! se acercan..!
(Se oye abrir la cerradura.)

Y es el conde! ya estaba en el alcázar..! maldicion..! (Cae sobre un sillon, y el conde se presenta cerrando la puerta por dentro.)

## ESCENA III anony no

#### ELOISA y el CONDE.

Bien de mi vida, no! no me he engañado! CON. el término llegó de mi martirio! y las penas terribles que he pasado y aquel horrendo y singular delirio de mi mente se mira desterrado. ELOI. Huid, conde, de aqui porque es mentira vuestra dicha, señor, no la creais; temed del duque la tremenda ira que aqui perdido sin dudar estais. CON. Vuestra mente presumo que delira. Os acecha el puñal de un asesino; ELOI. marchad, conde, por Dios; un lazo horrible ... Traicion, señora, aqui... no la imagino. CON. Traicion que es horrorosa! es increible..! ELOI. la ha formado el infierno ó el destino. Que me hablais de asesinos y traiciones? CON. Si robais sin piedad los corazones y otorgandole un rayo de esperanza destrozais de una vez sus ilusiones con la voz de traicion y de venganza, dejarlos padecer aun mas valia que hacerles entrever, señora, un cielo, aumentando su ciega idolatria, y causarle despues mayor anhelo mostrandole que fué todo falsia. Yo no os di esa esperanza.

ELOI. CON.

ELOI.

Y este pliego? no lo ha escrito, señora, vuestra mano? Mas fué del duque pensamiento insano; no me culpeis à mi, conde, os lo ruego! Lorena es un traidor, es un villano! Como el fiero huracan viene bramando y en torno nuestro destruyendo sopla, el duque vino à mi; mas yo llorando à escribir me negué, y él apretando mi brazo destrozó con su manopla! vencida del dolor... ay... escribia

mientras fiero tirano me dictaba. Si otra vez por acaso resistia con veneno feroz me amenazaba, y yo débil mujer por fin cedia..! CON. Hacerme concebir una ventura que no puede existir sino en el cielo! Necio de mi..! pensé que esta escritura era mi solo bien y mi consuelo, y aumenta mi pesar y es mi tortura. ELOI. Partid que estais perdido, no lo veis? CON. Y qué os importa mi dolor, señora, ni que el duque traidor me mate ahora, cuando tirana solo aborreceis al hombre que os venera, que os adora! Tomad el lazo vuestro que a una fiera de las garras quité; yo lo guardaba porque en el mi esperanza alimentaba; pero miro que fué vana quimera que mi pecho oprimido entusiasmaba! Adios, señora, adios..! mi dura suerte me guardaba tan fieros desengaños; mas tengo corazon y animo fuerte, y no me espanta, no, en mis cortos años encontrarme de cara con la muerte..! (Va á abrir la puerta para marchar y no puede.) Mas la puerta cerraron, Eloisa, y vanos mis esfuerzos son ahora. El villano y cruel duque de Guisa sabe que estais aqui!

ELOI. CON.

Pues ya, señora. confiar en mi espada me precisa. ELOI. Por tal traicion morir es horroroso! CON. Qué os importa mi muerte? me miraron

con piedad vuestros ojos? se mostraron altivos siempre cual su dueño hermoso y mi pecho sensible desgarraron!

'to N

ELOI. Pluguiera à Dios que siempre indiferente la duquesa de Guisa os contemplara, que no por el dolor mi triste frente en mi temprana edad se marchitara ni mi llanto de fuego derramara!

CON. Y lloras tu por mi! Gran Dios! no quiero tan pronto perecer! te adoro tanto! Es à mi corazon tan lisonjero mirar que viertes tan copioso llanto!

Y tu esposo traidor, mal caballero, mal dispuso la celada maldecida para quitarme sin piedad la vida, de librarse de mi con el intento; mas te vi de mi suerte condolida y ya quiero partir en el momento!

Y ya quiero partir en el momento!
Y cómo partiràs? si se pudiera,
pues estàs à salvarte decidido,
esa puerta cerrar de una manera,
que aunque venga ese duque maldecido
abrirla no pudiese desde fuera..!
Con. (Va à la puerta y romne el puñal en la cerrado

(Va à la puerta y rompe el puñal en la cerradura-)
Si la puerta furioso no derrumba
de los viles sayones ayudado
para hacerme villano que sucumba,
abrirla no podrá, luego arrojado,
matando solo bajaré à la tumba!
Cuelo santo, favori Si una celida

ELOI. Cielo santo, favor! Si una salida se pudiese encontrar...

Con. Esa ventana.

ELO1.

CON.

(Va á ella.) No saltes por ahi! no, por tu vida que moriras, Megrin, de la caida! A tu bondad escelsa y soberana acudimos, buen Dios..! á nuestra mente comunica tu luz omnipotente..! Cambia del conde el infernal destino! No le hagas perecer aqui inocente entregado al puñal de un asesino! Mas yo culpada fui, porque debiera sucumbir al dolor desesperado, primero que esas líneas escribiera con que ese infame duque despiadado tan horrible celada te tendiera..! Mas sabe, San Megrin, que en el instante, pues ayuda presté al inícuo dolo, cuando vibre su acero centellante para partir tu corazon amante, que no recibirás la muerte solo! Yo tambien moriré..!

Tú, vida mia..!

No quiero que tu mueras, vive! vive..!

dí que me amas cuando gente impia
hiera mi corazon; y en mi agonia
mi último aliento con amor recibe!

ELOI.

Si te amo..! ay de mi..! conde, te adoro! Que me importa ya el mundo? esa mentira en que vertemos nuestro amargo lloro cuando la mente con afan delira ocultando un amor que es un tesoro.,? Yo te vi, San Megrin, por los salones del alcazar real, y tu persona entre tantos ilustres infanzones, mayor nobleza que á ninguno abona llevandose tras si los corazones! Un oculto pesar me atormentaba sin la causa saber desde aquel dia; y cuando á solas con afan lloraba à mi mente que loca deliraba tu imagen, San Megrin, aparecia..! Conoci que era amor; yo era casada, y de esposa cumpliendo los deberes reprimia mi alma enamorada, por fatal condicion que à las mujeres nos impone esa ley tan despiadada! Desde entonces, ay Pablo..! yo te adoro! Mas fiel esposa con afan te huia conservando mi honor y mi decoro; y lágrimas de fuego... ardiente lloro por ti à mis solas sin cesar vertia..! Esos respetos que guardar debemos callar me hicieron mi dolor profundo; mas cuando cerca ya la muerte vemos à esa mentira que llamamos mundo, ninguno de los dos pertenecemos! Por eso ya no oculto que te adoro..! por eso ya sus leves no respeto..! Tu amor, Pablo, es mi bien! es mi tesoro! y al verte aqui por la traicion sujeto vierto angustiada mi abundante lloro; Yo te adoro! si, si, mi animo fuerte acepta con placer tu dura suerte..! Y si sufres al fin lenta agonia porque viles te den infame muerte, contigo acabe la existencia mia..! No prosigas por Dios, idolo mio..! tan felice, mi bien, no lo fui nunca: se aumenta mas y mas mi desvario; feroz se muestra mi destino impio! ver tanta dicha que al nacer se trunca..!

CON.

No prosigas por Dios, Eloisa amada, que soportar mi agitación no puedo..! Di Si la muerte me fuera deseada, escuchando tu voz idolatrada pienso que he de morir y tengo miedo..! Tener aqui la celestial ventura! los rayos entrever de una luz pura y quedar en tinieblas sepultado..! Aqui la dicha..! alli la sepultura! (Rumor.) Silencio, San Megrin! no has escuchado? se acercan á la puerta... está cerrada: Oh cielos! cuanto afan! ahora preveo que se adorna del todo la fachada por un saliente y desigual trofeo! Asómate: ves algo, conde?

CON.

ELOI.

Nada..!
Aqui pereceré que asi lo ordena
sin duda alguna despiadado sino.
A morir aqui mismo me condena
inflexible y sangriento mi destino
por el fiero puñal de un asesino!
(Se oye ruido en la cerradura.)
Esos golpes, gran Dios..!

(Golpes en la puerta.)

ELO1.

Con. Eloi. Eloisa amada! Ya se cumplen al fin nuestros temores, de qué te sirve la cortante espada si vencido serás por los traidores?

Pero yo de dolor desesperada...

(Cae una escala de cuerda por la ventana y en ella prendido un papel; movimiento de sorpresa y alegria en los dos; golpes á la puerta sin cesar.)

Sin duda, conde, te protege el cielo.

Coge la escala, quita el papel y lee.)

«Por salvaros, señor, mucho he corrido: pero impulsado por mi ardiente celo encontrar esa escala he conseguido.

Si no bajais al punto estais perdido!»
Con esos golpes, conde, redoblados
esa puerta hundirán que ya vacila..!
si el duque llega á entrar con los malvados
con su espada furioso te aniquila.

Dug. (Dentro.)
Abrid..! abrid, señora..!

ELOI. Despiadados Despiadados tu vida acabaran! baja al momento! En esta situacion aun dudarias? Huye pronto, Megrin... oh qué tormento! no consideras las angustias mias, y de tu pobre madre el sufrimiento..? CON. Al punto marcharé, mujer querida. Y me amarás por siempre? dí! responde! ELOI. Por todo el resto de mi triste vida he de adorarte con delirio, conde! Pero cede esa puerta maldecida..! marcha, Pablo! que en este desvario..! CON. Un abrazo! FLOI. En el cielo! (Le abraza.) CON. Idolo mio! Marchate al punto, por tu vida lloro. ELOI. CON. Adios! (Desaparece por la ventana.) ELU1. Adios! Duo. (Dentro.) Abrid..! ELOI. El duque impio..! Duo. (Dentro.) Esa puerta romped..!

ELOI.

## ESCENA III.

(Mirando por las ventanas.)

Conde! te adoro!

#### ELOISA.

Suspendido en el aire... y en la puerta se repiten los golpes y vacila..!
Tan oscura y fatal está la noche como es horrible la traicion impia. Y no le veo bajar..! siento la escala que á cada punto con violencia oscila! Pero ya no se mueve! no... ha bajado! que caiga ya la puerta maldecida. (Ruido de armas en la calle.)
Mas ruido de armas...! en la calle sin duda alguna con furor se lidia..! y en esa oscuridad nada distingo..!

Una luz... una luz..! oh... que agonia..!
un relámpago solo... nada nada,
esa escena de horrores me ilumina..!
(Caen las hojas de la puerta arrancadas de su quicio,
y sale el duque seguido de cuatro asesinos.)

## ESCENA IV.

ELOISA, el DUQUE y asesinos.

Duq.

A dónde el conde está? decid, duquesa.

Esa ventana... por acaso huiria?

(Va á la ventana.)

Una escala! por Dios que prevenido el conde San Megrin aqui venia..!

Eloi. Su vida por piedad... su vida, duque! os lo ruego, señor... soy inocente!

Duq. Ese pañuelo que Megrin tenia

(Tira el pañuelo del primer acto.) lo declara, Eloisa, ciertamente..!

ELOI.

Duo.

Ah!

## ESCENA ÚLTIMA.

Dichos, Antraguet y dos hombres armados.

Antr.

Duque...! vuestra gente que cercaba
el alcázar, al fin...

Y qué...? responde.

Antr.

Ha atacado al bajar de esa ventana
al altanero y valeroso conde.

Como un leon, señor, ha resistido;
mas los vuestros al fin le atravesaron

mas los vuestros al fin le atravesaron
matando al par al bello pajecito,
que teniendo la escala le encontraron.
Ayer noche del noble favorito
irritado juré tomar venganza,

y supuesto no existe mi enemigo cumplida ya se mira mi esperanza.

(Eloisa desde la satida de Antraguet ha estado oyendo todo como abrumada por el dolor , quedando en un estado de estupor horrible: Al concluir el duque los anteriores versos prorumpe en una carcajada convulsiva y dice.)

Si, si... ya se cumplió, sangrienta hiena! ELOI. o vivora infernal..! alma cobarde! En el palenque le tuviste miedo v haces ahora de tu infamia alarde..! El conde pereció..! mas plegue al cielo... quiera por fin el vengador destino, que sucumbas tambien atravesado por el hierro fatal de un asesino..! Que al tiempo de morir Dios te abandone! que descienda tu alma hasta el infierno, y sufra para siempre en la otra vida grande martirio y torcedor eterno! Que tu nombre de todo el mundo odiado se grave con baldon en nuestra historia, y que la gente en venideros siglos maldiga con horror vuestra memoria..! (Cae sin sentido: Antraquet acude á socorrerla: el duque estará anonadado. Cae el telon.)

Dienos, ANTRACET. MITS hombres armedos.

ANTH

Junta de censura de los teatros del Reino.—Madrid. Enero de 1850. — Aprobado y devuélvase.—Baltasar Anduaga y Espinosa.

# CATALOGO DE LAS OBRAS

de que se compone el REPERTORIO DRAMATICO hasta la fecha.

	The state of the state of		où 1	.: 1	
MAINTAN OC	AUTODEO		ce	re	10
TITULOS.	AUTORES.	100	E	Actore	99.
	T	Actos	Actric	Ac	2
		_		_	-
Amor y miedo, (c. v.)	D. Mariano Pina.	5	3	5	8
Aqui paz y despues gloria, (c. v.)	Idem.	1	1	3	4
Cosas de locos, (c. p.)	Idem.	1	1	4	4
Al amanecer, (z. v.)	Idem.	1	3	3	4
Ricardo III, (d. v.)	Antonio Mendoza.	4	2	5	8
Los bandos de Castilla, (d. v.)	Idem.	5	3	17	8
Es inocente, (d. v)	Idem.	4		7	8
Azares del coquetismo, (c. v.)	Idem.	4	2 3	5	8
Azares del coquetismo, 2.º pte.	Idem.	4	5	5	8
Don Esteban Illan, (d. v.)	Sres. Malli y Garcia.	3	1		8
El maestre de Santiago, (d. v.)	Idem.	4	2	5	8
La virtud y la traicion, (d. v.)	D. Antonio Malli.	4	9		8
Iñigo Arista, (d. v.)	Idem.	3	9	5	8
Pelayo el niño, (d. v.)	Idem.	3 3	2 2 1	5	8
Ceder amor y fortuna, (d. v.)	José Vivancos.	3	2		8
El valor recompensado, (d. v.)	Sres. Gimenez - Ser-	1 "	-	-	
De tator recompensado, (a. v.)	rano y Almendros.	2	9	5	6
Número 99, (z. v.)	D. José J. Soler.	1	2 2 2	4	4
Anton Perulero, (c. v.)	Idem.	1	9	2	4
Por el baile, (c. v.)	Idem.	1	2	5	4
Otras capas, (c. v.)	Idem.	2	3		6
El Padrino, (z. v.)	Maximiano Angel.	1	2	2 5	4
Con poeta y sin contrata, (c. v.)		1 î	3	3	
Un duelo à tiempo, (c. v.)	Idem.	1	2		
Una noche menos y un desen-	Señorita doña Enri-		-	No.	
gaño mas, (c. v.)	queta Lozano.	1	3	2	4
Una actriz por amor, (c. v.)	Idem.	1	3 2	5	4
Un doble sacrificio, (d. v.)	Idem.	2	5	4	
Los dos verdugos, (d. p.)	D. Angel Povedano.	5	3	9	
Pablo el Flamenco, (c. p.)	Idem.	3	3	6	
Enrique de Lorena, (d. v.)	Enrique Zumel.	5	9	12	
El marido es un tirano, (c. v.)	Gabriel Fernandez.	5 5 3	2 3	4	The same of
La venta de Quiñones, (c. v.)	Diego Vulnes.	1	2	4	
Contra amor no hay resisten-		1 1			
cia, (d. v.)	Gimenez.	1	1 4	0	30
Juan de Lanuza, (d. v.)	idem.	5	1	4	8
Las letras que van entre paréntesis á con					

Las letras que van entre paréntesis á continuacion del título de las obras, significan (c) comedia; (d) drama; (z) zarzuela; (v) en verso; (p) prosa.

## Se rebaja al que compre toda la coleccion el 50 por 100.

#### SE HALLAN DE VENTA EN LOS PUNTOS SIGUIENTES.

En Granada en la imprenta y libreria de D. José M. Zamora.

En Madrid en las librerias de Rios y Villaverde, calle de Carretas; en la de Cuesta, calle Mayor.

#### EN PROVINCIAS.

1 2 1 1	malal EN PRO	VINCIAS.	all son
Adra	D. Francisco Barr. Medina.	Lorca I	Franc
Albacete	Nicolás Herrero y Pedron.	Lugo	Manne
Alcala	Felix Moreno.	Malaga	Franci
Alcoy	José Marti y Roig.	Manila.	Tomás
Algeciras	Vicente Castaño y Monet.	Manila	Antoni
Alicante	Pedro Ibarra.	Orense	Manue
Almeria	Sres. Vergara y compañía.	Oviedo	Rafael
Aranjuez	Gabriel Saniz.	Palencia	Geróni
Avila	Manuel Benito.	Palma	Juan
Badajoz	Sra. Viuda de Carrillo.	Pamplona	Teodo
Baesa	Manuel Alhambra.	Plasencia	Isidro
Barcelona	Juan Oliveres.	Pontevedra.	Juan
Benavente	Pedro Fidalgo Blanco.	Priego	Gerón
Berja	Nicolás del Moral.	Puerto de sta.	491.00
Bilbao	Sres. Delmas é Hijo.	Maria	José V
Burgos	Sergio Villanueva.	Reus	Juan
Caceres	José Valiente.	Ronda	Juan
Cadiz	Severiano Moraleda.	Salamanca	Telesfe
Calatayud		S. Fernando,.	José T
Carmona	José Moreno.	Santa Crnz de	4 .0
Cartagena	Vicente Benedicto.	Tenerife	Pedro
Castellon		San Sebastian.	Pio B
Chiclana	Manuel Alvarez Sibello.	Santander	Cleme
Ciudad - Real.		Santiago	Sres.
Ciudad - Ro-	Franke ounding ner 1	Segovia	Eugen
drigo		Sevilla	José (
Cordoba		Soria.	Franc
Coruña	José Maria Bagullera.	Talavera	Angel
Cuenca	Pedro Mariana.	Tarragona	Anton
Ecna	Ciriaco Jimenez.	Teruel	Anton
Cerona	Figaro.	Toledo	José I
Guadalajara.		Toro	Alejau
Habana		Trinidad de	manus
Huelva	Ramon Rodriguez.	Cuba	Mehto
Huesca		Tuy	Franc
Jaen		Valencia	
Jerez de la	Subriel Weeningdes.	Valladolid	
Frontera.		Velez Malaga	
Leon	Manuel Gonzalez Redondo.	Vitoria	
Lerida	. José Sol. Man and and and and and and and and and a	Zamora	José (

Domingo Ruiz.

Juan Cane.

Logrono. .

Loja .. .

Lorca	. Francisco Delgado.
Lugo	Manuel Pujol y Masia.
Málaga	Francisco de Moya.
Manila	Tomás Escudero Izquierdo.
Murcia	Antonio Molina.
Orense	Manuel Gomez Novoa.
Oviedo.	Rafael C. Fernandez.
Palencia	Gerónimo Camazon.
Palma	Juan Guasp.
Pamplona	Teodoro de Ochoa.
Plasencia	Isidro Pis.
Pontevedra.	Juan Verea y Varela.
Priego	Gerónimo Caracuel.
Puerto de sta.	deronino Caracuel.
Maria	Loca Watta and Autology
Reus	José Valderrama.
Ronda	Juan Bautista Vidal.
Ronda	Juan José Moreti.
Salamanca	Telesforo Oliva.
S. Fernando.	José Tellez de Meneses
Santa Crnz de	not be at a summer
Tenerife	Pedro M. Ramirez.
San Sebastian.	Pio Baroja.
Santander	Clemente Maria Riesgo.
Santiago	Sres. Sanchez y Rua.
Segovia	Eugenio Alejandro.
Sevilla	José Geofrin.
Soria.	Francisco Perez Rioja.
Talavera	Angel Sanchez de Castro.
Tarragona	Antonio Puigrubi y Canals.
Teruel	Antonio Lopez.
Toledo	José Hernandez.
Toro	Alejaudro Rodriguez Tejedor.
Toro	and manigues tojedor.
Cuba	Mehton F. de Revenga.
Tuy	Francisco Martinez Gonzalez.
Valencia	Fraucisco Mateu y Garin.
Valladolid.	José M. Lezcano y Roldan.
Velez Malaga	Antonio Maria Cebrian.
Vitoria	Saturnino Ormilugue.
Zamora	José Garcia Pimentel.
Zarageza	Pascual Polo.
aurayou	I would I told.
(0.10)	france to route
ntre paréntenis à co	a lies leures une unt e
	THE RESERVE AND THE PARTY AND